

خاتون کا سوالنامہ

ملٹی پل انڈیکسڈ کلسٹر سروے سندھ - 2018

WOMAN'S INFORMATION PANEL		WM
گھرانہ نمبر: _____	WM2	کلسٹر نمبر: _____
سپر وائزر کا نام اور کوڈ نمبر: _____	WM4	خاتون کا نام اور لائن نمبر: _____
نام: _____		نام: _____
انٹرویو کی تاریخ: _____ / _____ / 2018	WM6	انٹرویو لینے والی کا نام اور کوڈ نمبر: _____
سال _____ مہینہ _____ دن _____		نام: _____
وقت کا اندراج کریں: _____ : _____	WM7	گھرانہ کے سوالنامہ میں گھرانہ کے افراد کی فہرست میں HL6 سے خاتون کی عمر چیک کریں۔ اگر عمر 15 سے 17 سال ہو تو HH33 سے توثیق کریں کہ کیا انٹرویو کے لیے کسی بالغ فرد کی رضامندی لی گئی یا لینا ضروری نہیں تھی (HL20=90)۔ اگر رضامندی کی ضرورت ہے اور نہیں لی گئی تو انٹرویو ہرگز شروع نہ کیا جائے اور WM17 میں '06' درج کیا جائے۔
ہاں، پہلے انٹرویو ہو چکا ہے۔ 1	WM9B	اس گھرانہ کے مکمل کئے گئے سوالناموں کو چیک کریں۔ کیا آپ یا آپ کی ٹیم کے کسی فرد نے اس جواب دہندہ سے کسی اور سوالنامہ کے لیے انٹرویو کیا ہے؟
نہیں، پہلی دفعہ انٹرویو ہے۔ 2	WM9A	ہاں، اجازت دی ہے۔ 1
WM9B. اب میں آپ سے آپ کی صحت اور دوسرے موضوعات پر زیادہ تفصیل سے بات کرنا چاہوں گی۔ یہ انٹرویو تقریباً 35 منٹ کا ہو گا۔ تمام حاصل کردہ معلومات مکمل طور پر صیغہ راز میں رہیں گی اگر آپ کسی سوال کا جواب نہ دینا چاہیں یا انٹرویو روکنا چاہیں تو براہ مہربانی مجھے بتا دیجیے گا۔ کیا اب میں شروع کروں؟	WM9A	نہیں، اجازت نہیں ملی۔ 2
Women's Background ماڈیول	WM17	خاتون کے انٹرویو کا نتیجہ: _____
کمپل کیا۔ 01		کسی بھی نامکمل نتیجہ کے بارے میں اپنے سپروائزر سے بات کریں
گھر پر نہ تھی۔ 02		
انکار کر دیا۔ 03		
کچھ حصہ مکمل کیا۔ 04		
انٹرویو دینے کے قابل نہیں (وضاحت کریں)۔ 05		
15 سے 17 سال کے جواب دہندہ کے لیے		
بالغ فرد کی عدم رضامندی۔ 06		
دیگر (وضاحت کریں)۔ 96		

WOMAN'S BACKGROUND		WB
WB3 ←	1 WM3 = HH47 2 WM3 ≠ HH47	خاتون کے معلوماتی جدول میں جواب دہندہ کا لائن نمبر (WM3) اور گھرانہ کے سوالنامہ کا جواب دہندہ (HH47) چیک کریں
WB15 ← WB14 ←	1 ED5 = 2, 3 یا 4 2 ED5 = 0, 1 یا 8 یا خالی	اس جواب دہندہ کیلئے گھرانہ کے سوالنامہ میں ایجوکیشن ماڈیول میں ED5 چیک کریں: زیادہ سے زیادہ کس درجہ میں گئی۔
	تاریخ پیدائش: _____ مہینہ: _____ مہینہ معلوم نہیں _____ سال _____ سال معلوم نہیں	آپ کس مہینے اور سال میں پیدا ہوئیں؟
	عمر (مکمل سالوں میں) _____	آپ کی عمر کتنی ہے؟ (کریدیں): اپنی گزشتہ سالگرہ پر آپ کتنے سال کی تھیں؟ (اگر WB3 اور WB4 میں مطابقت نہ ہو تو مزید کریدیں اور درست کریں۔ عمر لازمی طور پر درج کریں۔)
WB14 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ کبھی اسکول یا پری اسکول / کچی / ECE پروگرام میں گئیں؟
WB14 ←	000 ECE/پری اسکول / کچی پروگرام 1 پرائمری 2 مڈل 3 میٹرک 4 میٹرک سے زائد	آپ زیادہ سے زیادہ کس درجہ اور جماعت تک اسکول گئیں؟
	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے وہ (درجہ / جماعت) مکمل کی؟
WB13 ←	1 عمر 15 سے 24 2 عمر 25 سے 49	چیک WB4: جواب دہندہ کی عمر
WB11 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا موجودہ تعلیمی سال (2018-19) کے دوران کسی بھی وقت آپ اسکول گئیں؟
	1 پرائمری 2 مڈل 3 میٹرک 4 میٹرک سے زائد	اس موجودہ تعلیمی سال (2018-19) کے دوران آپ کون سے درجہ / جماعت میں جاری ہیں؟
WB13 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا گزشتہ تعلیمی سال (2017-18) کے دوران آپ کسی بھی وقت اسکول گئیں؟
	1 پرائمری 2 مڈل 3 میٹرک 4 میٹرک سے زائد	گزشتہ تعلیمی سال (2017-18) کے دوران آپ کس درجہ اور جماعت میں گئیں؟
WB15 ←	1 WB6 = 2, 3 یا 4 2 WB6 = 1	چیک WB6: زیادہ سے زیادہ کون سے درجہ میں گئیں؟

	<p>1..... بالکل پڑھ نہیں سکتی</p> <p>2..... جملے کا صرف کچھ حصہ پڑھنے کے قابل</p> <p>3..... مکمل جملہ پڑھنے کے قابل</p> <p>متعلقہ زبان میں جملہ مینس نہیں / بریل</p> <p>4..... (وضاحت کریں)</p>	<p>اب میں چاہوں گی کہ آپ مجھے یہ جملہ پڑھ کر سنائیں۔ (جو اب دہندہ کو کارڈ پر لکھا ہوا جملہ دکھائیں۔ اگر جواب دہندہ مکمل جملہ نہ پڑھ سکے:</p> <p>کریں):</p> <p>کیا آپ اس جملہ کا کچھ حصہ مجھے پڑھ کر سناسکتی ہیں؟</p>	WB 14
WB 18 ←	<p>_____ سال</p> <p>95..... ہمیشہ / پیدائش سے</p>	<p>آپ کتنے عرصہ سے (موجودہ شہر / قصبہ / تعلقہ یا گاؤں کا نام) میں رہائش پذیر ہیں؟</p> <p>(اگر عرصہ ایک سال سے کم ہو تو '00' درج کریں)</p>	WB 15
	<p>1..... شہر</p> <p>2..... قصبہ</p> <p>3..... دیہاتی علاقہ</p>	<p>یہاں آنے سے پہلے کیا آپ شہر، قصبہ یا دیہی علاقہ میں رہتی تھیں؟ (جگہ کی قسم جاننے کے لئے کریں):</p> <p>اگر یہ جاننے سے قاصر ہوں کہ جگہ شہر، قصبہ یا دیہاتی علاقہ ہے تو جگہ کا نام لکھیں اور وقتی طور پر '9' درج کریں یہاں تک کہ جواب کے لیے آپ کو موزوں قسم کا علم ہو جائے۔</p> <p>_____</p> <p>(جگہ کا نام)</p>	WB 16
	<p>01..... پنجاب</p> <p>02..... سندھ</p> <p>03..... بلوچستان</p> <p>04..... گلگت بلتستان / آزاد جموں کشمیر</p> <p>05..... خیبر پختونخواہ / فانا</p> <p>06..... ICT</p> <p>96..... پاکستان سے باہر (وضاحت کریں)</p>	<p>یہاں آنے سے پہلے آپ کس علاقہ / صوبہ / ملک میں رہائش پذیر تھیں؟</p>	WB 17
End ←	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p>	<p>کیا آپ نے ہیلتھ انشورنس حاصل کی ہے؟</p>	WB 18
	<p>A..... پبلک ہیلتھ انشورنس</p> <p>B..... آجر کے ذریعے ہیلتھ انشورنس</p> <p>C..... سوشل سیکیورٹی</p> <p>دیگر ذاتی طور پر خریدی ہوئی کمرشل</p> <p>D..... ہیلتھ انشورنس</p> <p>X..... دیگر (وضاحت کریں)</p>	<p>آپ نے کس قسم کی ہیلتھ انشورنس حاصل کی ہے؟ (دیئے گئے تمام جوابات درج کریں)</p>	WB 19

MASS MEDIA AND ICT		MT
	0 بالکل نہیں 1 ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم 2 ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ 3 تقریباً روزانہ	MT1 آپ کتنی دفعہ اخبار یا میگزین کا مطالعہ کرتی ہیں: تقریباً روزانہ، ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم یا بالکل نہیں؟ (اگر ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، کریدیں): کیا ایسا تقریباً ہر روز ہوتا ہے؟ (اگر ہاں، تو '3' درج کریں، اگر نہیں، تو '2' درج کریں)
	0 بالکل نہیں 1 ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم 2 ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ 3 تقریباً روزانہ	MT2 کیا آپ ریڈیو سنسٹی ہیں تقریباً روزانہ، ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم یا بالکل نہیں؟ (اگر ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، کریدیں): کیا ایسا تقریباً ہر روز ہوتا ہے؟ (اگر ہاں، تو '3' درج کریں، اگر نہیں، تو '2' درج کریں)
	0 بالکل نہیں 1 ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم 2 ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ 3 تقریباً روزانہ	MT3 آپ کتنی دفعہ ٹیلی ویژن دیکھتی ہیں: تقریباً روزانہ، ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم یا بالکل نہیں (اگر ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، کریدیں): کیا ایسا تقریباً ہر روز ہوتا ہے؟ (اگر ہاں، تو '3' درج کریں، اگر نہیں، تو '2' درج کریں)
MT9 ←	1 ہاں 2 نہیں	MT4 کیا آپ نے کبھی کسی بھی جگہ سے کمپیوٹر یا ٹیبلیٹ کا استعمال کیا؟
MT9 ←	0 بالکل نہیں 1 ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم 2 ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ 3 تقریباً روزانہ	MT5 گزشتہ تین ماہ کے دوران آپ نے کتنی دفعہ کمپیوٹر یا ٹیبلیٹ کا استعمال کیا: تقریباً روزانہ، ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم یا بالکل نہیں؟ (اگر ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، کریدیں): کیا ایسا تقریباً ہر روز ہوتا ہے؟ (اگر ہاں، تو '3' درج کریں، اگر نہیں، تو '2' درج کریں)
	ہاں 2 1 فائل کی کاپی / منتقلی 2 1 دستاویز میں کاپی / پیسٹ کا استعمال 2 1 فائل منسلک کر کے ای میل بھیجی 2 1 Spreadsheet کے بنیادی فارمولے کا استعمال 2 1 آلہ کو Connect کیا 2 1 سافٹ ویئر کو Install کیا 2 1 Presentation بنائی 2 1 فائل ٹرانسفر کی 2 1 پروگرامنگ کی	MT6 گزشتہ تین ماہ کے دوران کیا آپ نے: [A] کسی فائل / فولڈر کو کاپی / منتقل کیا؟ [B] ایک دستاویز (Document) کے اندر کسی معلومات کو کاپی / منتقل کرنے کے لیے کاپی اور پیسٹ ٹول کا استعمال کیا؟ [C] فائل مثلاً دستاویز، تصویر یا ویڈیو منسلک (Attach) کر کے ای میل بھیجی؟ [D] ایک Spreadsheet میں ایک بنیادی ریاضی کے فارمولے کا استعمال کیا؟ [E] ایک نئے آلہ (Device) کو Connect اور Install کیا جیسا کہ Modem، کیمرہ یا پرنٹر؟ [F] تلاش کیا، Download کیا، سافٹ ویئر کو Install اور configure کیا؟ [G] Presentation سافٹ ویئر استعمال کرتے ہوئے ایک Presentation بنائی بشمول ٹیکسٹ، تصاویر، آواز، ویڈیو یا چارٹ؟ [H] ایک کمپیوٹر اور دوسرے آلہ (Device) کے درمیان فائل ٹرانسفر کی؟ [I] کسی بھی پروگرامنگ زبان (Language) میں کمپیوٹر کا پروگرام لکھا؟

MASS MEDIA AND ICT		MT
MT10 ←	1 MT6 [C] = 1, ہاں 2 MT6[C] = 2, نہیں	چیک MT6 [C]: کیا ہاں، درج ہے؟
MT10 ←	1 MT6 [F] = 1, ہاں 2 MT6[F] = 2, نہیں	چیک MT6 [F]: کیا ہاں، درج ہے؟
MT11 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے کبھی کسی بھی جگہ اور کسی بھی Device سے انٹرنیٹ استعمال کیا؟
	0 بالکل نہیں 1 ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم 2 ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ 3 تقریباً روزانہ	گزشتہ تین ماہ کے دوران آپ نے کتنی دفعہ انٹرنیٹ کا استعمال کیا: تقریباً روزانہ، ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم یا بالکل نہیں؟ (اگر ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، کریدیں): کیا ایسا تقریباً ہر روز ہوتا ہے؟ (اگر ہاں، تو '3' درج کریں، اگر نہیں، تو '2' درج کریں)
	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ کے پاس اپنا موبائل فون ہے؟
	0 بالکل نہیں 1 ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم 2 ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ 3 تقریباً روزانہ	گزشتہ تین ماہ کے دوران آپ نے کتنی دفعہ موبائل فون کا استعمال کیا؟ تقریباً روزانہ، ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، ہفتہ میں ایک مرتبہ سے کم یا بالکل نہیں؟ (اگر ضروری ہو تو کریدیں): میرا مطلب ہے کہ کیا آپ نے موبائل فون کے ذریعہ سے کسی سے بات چیت کی؟ (اگر ہفتہ میں کم از کم ایک مرتبہ، کریدیں): کیا ایسا تقریباً ہر روز ہوتا ہے؟ (اگر ہاں، تو '3' درج کریں، اگر نہیں، تو '2' درج کریں)

MARRIAGE		MA
MA5 ←	1..... ہاں، (اس وقت شادی شدہ) 3..... نہیں	کیا آپ اس وقت شادی شدہ ہیں؟
	عمر سالوں میں 98..... معلوم نہیں	آپ کے شوہر کی عمر کتنی ہے؟ (کریڈیں): آپ کے شوہر کی عمر گزشتہ سالگرہ پر کتنی تھی؟
MA7 ←	1..... ہاں 2..... نہیں	آپ کے علاوہ، کیا آپ کے شوہر کی کوئی اور بیویاں ہیں؟
MA7 ←	تعداد 98..... معلوم نہیں	ان کی اور کتنی بیویاں ہیں؟
UN14 ←	1..... ہاں 3..... نہیں	کیا آپ کی کبھی شادی ہوئی؟
	1..... بیوہ 2..... مطلقہ 3..... علیحدگی	اس وقت آپ کی ازدواجی حیثیت کیا ہے: کیا آپ (خدا نخواستہ) بیوہ، مطلقہ یا علیحدہ ہو چکی ہیں؟
MA8A ←	1..... صرف ایک ہی	آپ کی ایک یا ایک سے زیادہ مرتبہ شادی ہوئی؟
MA8B ←	2..... ایک سے زائد	
	(پہلی شادی کی تاریخ): مہینہ 98..... مہینہ معلوم نہیں سال 9998..... سال معلوم نہیں	آپ کی کس ماہ اور سال میں شادی ہوئی؟ آپ کی کس ماہ اور سال میں پہلی شادی ہوئی؟
End ←	1..... ہاں، MA 8A / B = 9998 2..... نہیں، MA 8A / B ≠ 9998	چیک 'MA 8A / B': سال معلوم نہیں، درج ہے؟
MA11A ←	1..... ہاں، MA7 = 1	چیک MA7: صرف ایک ہی شادی ہوئی؟
MA11B ←	2..... نہیں، MA7 = 2	
	عمر مکمل سالوں میں	شادی کے وقت آپ کی عمر کیا تھی؟
		پہلی شادی کے وقت آپ کی عمر کیا تھی؟

FERTILITY / BIRTH HISTORY		CM	
CM8 ←	1 ہاں 2 نہیں	اب میں ان تمام پیدا کنشوں کے بارے میں پوچھنا چاہوں گی جو آپ نے اپنی زندگی میں کیں۔ کیا کبھی آپ کے ہاں پیدا کنش ہوئی؟ (اس ماڈیول اور Birth History میں صرف زندہ پیدا ہونے والے بچوں کو شامل کیا جائے۔ کسی مردہ پیدا کنش کو کسی بھی سوال کے جواب میں شامل نہ کیا جائے)	CM1
CM5 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ کے جنم دینے گئے / بیٹے / بیٹیوں میں سے کوئی ایسے / ایسی ہیں جو اس وقت آپ کے ساتھ رہتے ہیں؟	CM2
	_____ گھر میں ساتھ رہنے والے بیٹے	آپ کے ساتھ کتنے بیٹے رہتے ہیں؟ (اگر کوئی نہ ہو تو "00" درج کریں)	CM3
	_____ گھر میں ساتھ رہنے والی بیٹیاں	آپ کے ساتھ کتنی بیٹیاں رہتی ہیں؟ (اگر کوئی نہ ہو تو "00" درج کریں)	CM4
CM8 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ کے جنم دینے گئے / بیٹے / بیٹیوں میں سے کوئی ایسے / ایسی ہیں جو اس وقت زندہ ہیں لیکن آپ کے ساتھ نہیں رہتے؟	CM5
	_____ بیٹے کسی اور جگہ	آپ کے کتنے بیٹے زندہ ہیں لیکن وہ آپ کے ساتھ نہیں رہتے؟ (اگر کوئی نہ ہو تو "00" درج کریں)	CM6
	_____ بیٹیاں کسی اور جگہ	آپ کی کتنی بیٹیاں زندہ ہیں لیکن وہ آپ کے ساتھ نہیں رہتیں؟ (اگر کوئی نہ ہو تو "00" درج کریں)	CM7
CM11 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے کبھی ایسے بیٹا یا بیٹی کو جنم دیا جو زندہ پیدا ہوا / ہوئی، لیکن بعد میں (خدا نخواستہ) وفات پا گیا / گئی؟ (اگر "نہیں" تو یہ کہتے ہوئے کریدیں): میرا مطلب ہے کہ کوئی ایسا بیٹا یا بیٹی جس نے کبھی کوئی حرکت کی، آواز نکالی، یا سانس لینے کی کوشش کی یا زندگی کی کوئی اور علامات ظاہر کی ہو چنگ وہ بہت مختصر وقت کے لیے ہو۔	CM 8
	_____ وفات پانے والے بیٹوں کی تعداد	(آپ کے) کتنے بیٹے وفات پا چکے ہیں؟ (اگر کوئی نہ ہو تو "00" درج کریں)	CM9
	_____ وفات پانے والی بیٹیوں کی تعداد	(آپ کی) کتنی بیٹیاں وفات پا چکی ہیں؟ (اگر کوئی نہ ہو تو "00" درج کریں)	CM10
	_____ میرا ان (بچوں کی کل تعداد)۔	CM10 اور CM9, CM7, CM6, CM4, CM3 کے جوابات جمع کریں۔	CM11
CM14 ←	1 ہاں 2 نہیں	صرف یہ یقین کرنے کیلئے کہ میں نے صحیح کیا ہے، آپ نے زندگی میں کل (CM11 میں کل تعداد) زندہ بچوں کو جنم دیا ہے۔ کیا یہ درست ہے؟	CM12
		CM10 اور CM11 تک جوابات چیک کریں۔ جہاں ضروری ہو درستی کریں جب تک کہ CM12 میں جواب "ہاں" نہ ہو جائے۔	CM13
End ←	0 CM11 = 0 کوئی زندہ پیدا کنش نہیں، ایک یا زائد زندہ پیدا کنش، 1 CM11 = ایک یا زائد	چیک CM11: کتنی زندہ پیدا کنشیں ہوئیں؟	CM14

FERTILITY / BIRTH HISTORY											BH					
<p>اب میں پہلی پیدائش سے شروع کرتے ہوئے ان تمام بچوں کے نام درج کرنا چاہوں گی جن کو آپ نے جنم دیا خواہ وہ اب زندہ ہیں یا نہیں۔</p> <p>BH1 میں تمام پیدائشوں کے نام درج کریں جڑواں اور تین بچے علیحدہ علیحدہ لائن پر درج کریں۔</p>																
BH10	BH9	BH8	BH7	BH6	BH5	BH4A	BH4			BH3	BH2	BH1	BH0			
کیا (بچھلی پیدائش کا نام) اور (پیدائش کا نام) کے درمیان کوئی زائد پیدائش ہوئی؟ وہ بچے شامل کریں جو (خدا نخواستہ) پیدائش کے بعد فوت ہو گیا ہو۔	(پیدائش کا نام) جب فوت ہوا / ہوئی تو اس کی عمر کیا تھی؟ (اگر ایک سال ہو تو لکھیں) (پیدائش کا نام) کتنے ماہ کا / کی تھا / تھی؟ (اگر ایک ماہ سے کم ہو تو دن درج کریں۔ اگر دو سال سے کم ہو تو مہینے درج کریں۔ دو یا زائد کے لیے سال درج کریں۔)	(بچے کا لائن نمبر گھرانہ کی فہرست HL1 سے درج کریں؟ اگر وہاں بچے درج نہ ہو تو '00' درج کریں)	کیا (پیدائش کا نام) آپ کے ساتھ رہا / رہی ہے؟	(پیدائش کا نام) اپنی گزشتہ سالگرہ پر کتنے سال کا تھا / تھی؟ (عمر مکمل سالوں میں درج کریں)	کیا (پیدائش کا نام) حیات ہے؟	کیا (پیدائش کا نام) کی پیدائش قبل از وقت ہوئی؟ (حمل کا 37 واں ہفتہ شروع ہونے سے پہلے پیدائش)	کیا (پیدائش کا نام) کس مہینہ اور سال میں پیدا ہوا / ہوئی؟ (کریدیں) اس کی پیدائش کا دن کیا ہے؟			کیا (پیدائش کا نام) لڑکا ہے یا لڑکی؟	کیا ان میں کوئی جڑواں پیدائش تھی؟	آپ کے (پہلے / اگلے) بچے کا کیا نام رکھا گیا؟	BH لائن نمبر			
ہاں	نہیں	تعداد	اکائی	لائی نمبر	ہاں	نہیں	ہاں	نہیں	دن	مہینہ	سال	لڑکی	لڑکا	زائد	ایک	
		1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	01
		1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	02
		1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	03
		1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	04
		1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	05
		1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	06
		1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	1..... دن 2..... ماہ 3..... سال	07

BH10	BH9	BH8	BH7	BH6	BH5	BH4A	BH4			BH3	BH2	BH1	BH0			
کیا (بچپن میں) پیدا ہوا؟ اور (پیدا ہونے کا نام) کے درمیان کوئی فرق ہے؟ وہ بچہ شامل کریں جو (خدا نخواستہ) پیدا ہونے کے بعد فوت ہو گیا ہو۔	(پیدا ہونے کا نام) جب فوت ہوا / ہوئی تو اس کی عمر کیا تھی؟ (اگر ایک سال ہو تو تحریر کریں): (پیدا ہونے کا نام) کتنے ماہ کا / کتنی / تھی؟ (اگر ایک ماہ سے کم ہو تو دن درج کریں۔ اگر دو سال سے کم ہو تو مہینے درج کریں۔ دو یا زائد کے لیے سال درج کریں۔)	(بچے کا لائن نمبر گھرانہ کی فہرست HL1 سے درج کریں؟ اگر وہاں بچہ درج نہ ہو تو '00' درج کریں)	کیا (پیدا ہونے کا نام) آپ کے ساتھ رہا / رہی ہے؟	(پیدا ہونے کا نام) اپنی گزشتہ سالگرہ پر کتنے سال کا تھا / تھی؟ (عمر مکمل سالوں میں درج کریں)	کیا (پیدا ہونے کا نام) حیات ہے؟	کیا (پیدا ہونے کا نام) کی پیدا ہونے کا وقت (مجموعی 37 دن ہفتہ شروع ہونے سے پہلے پیدا ہونے)	کیا (پیدا ہونے کا نام) کس مہینے اور سال میں پیدا ہوا / ہوئی؟ (تحریر کریں): اس کی پیدا ہونے کا دن کیا ہے؟	کیا (پیدا ہونے کا نام) لڑکا ہے یا لڑکی؟	کیا (پیدا ہونے کا نام) لڑکا ہے یا لڑکی؟	کیا (پیدا ہونے کا نام) لڑکا ہے یا لڑکی؟	کیا (پیدا ہونے کا نام) لڑکا ہے یا لڑکی؟	آپ کے (بچے / بچے) کے نام کیا نام رکھا گیا؟	BH لائن نمبر			
ہاں	نہیں	تعداد	اکائی	لائن نمبر	ہاں	نہیں	ہاں	نہیں	دن	مہینہ	سال	لڑکا	لڑکی	زائد ایک		
1	2	---	دن 1 ماہ 2 سال 3	1	2	---	1	2	---	---	---	1	2	1	2	08
1	2	---	دن 1 ماہ 2 سال 3	1	2	---	1	2	---	---	---	1	2	1	2	09
1	2	---	دن 1 ماہ 2 سال 3	1	2	---	1	2	---	---	---	1	2	1	2	10
1	2	---	دن 1 ماہ 2 سال 3	1	2	---	1	2	---	---	---	1	2	1	2	11
1	2	---	دن 1 ماہ 2 سال 3	1	2	---	1	2	---	---	---	1	2	1	2	12
1	2	---	دن 1 ماہ 2 سال 3	1	2	---	1	2	---	---	---	1	2	1	2	13
1	2	---	دن 1 ماہ 2 سال 3	1	2	---	1	2	---	---	---	1	2	1	2	14


BH11	کیا (درج شدہ آخری پیدا ہونے کا نام) کی پیدا ہونے کے بعد آپ کے ہاں کوئی اور زندہ پیدا ہونے ہوئی؟	ہاں 1 نہیں 2	1 BH11 میں پیدا ہونے درج کریں
------	---	-----------------------------	-------------------------------

FERTILITY / BIRTH HISTORY		CM
CM17 ←	1 تعداد برابر ہے 2 تعداد مختلف ہے	CM11 کی تعداد کو اوپر Birth History میں درج شدہ پیدائشوں کے ساتھ موازنہ کریں اور چیک کریں؟
		CM16 کریڈیں اور Birth History کے جوابات سے مطابقت کریں یہاں تک کہ CM12 میں جواب ہاں ہو
End ←	0 گزشتہ دو سال کے دوران کوئی زندہ پیدائش نہیں 1 گزشتہ دو سال میں ایک یا زائد زندہ پیدائش	CM17 چیک BH4: آخری پیدائش گزشتہ دو سال کے دوران ہوئی۔ جو کہ سال 2016 میں (انٹرویو کے مہینہ سے) اگر انٹرویو اور پیدائش کا مہینہ ایک ہو اور پیدائش کا سال 2016 ہو تو اس پیدائش کو گزشتہ دو سال میں تصور کیا جائے۔
	آخری پیدا ہونے والے بچے / بچی کا نام _____	CM18 BH1 میں درج شدہ آخری بچے / بچی کا نام نقل کریں۔ اگر (خدا نخواستہ) بچے / بچی فوت ہو چکا ہے تو اگلے ماڈیولز میں اس بچے / بچی کا حوالہ دیتے وقت خاص احتیاط کریں۔

DESIRE FOR LAST BIRTH		DB
End ←	1 ہاں، CM17=1 2 نہیں، CM17=0 یا خالی	DB1 چیک CM17: کیا گزشتہ دو سال میں زندہ پیدائش ہوئی؟ Birth History (CM18) میں درج شدہ آخری بچے / بچی کا نام یہاں نقل کریں اور جہاں نشاندہی کی گئی ہو استعمال کریں۔ نام _____
End ←	1 ہاں 2 نہیں	DB2 جب آپ (نام) کی پیدائش کے لئے حاملہ ہوئیں تو کیا آپ اس وقت حاملہ ہونا چاہتی تھیں؟
DB4A ←	1 صرف ایک پیدائش	DB3 چیک CM11: پیدائشوں کی تعداد:
DB4B ←	2 دو یا زائد پیدائشیں	
	1 بعد میں 2 مزید نہیں / کوئی نہیں	DB4A کیا آپ بعد میں بچے چاہتی تھیں یا کوئی بچہ نہیں چاہتی تھیں؟
		DB4B کیا آپ بعد میں بچے چاہتی تھیں یا کوئی مزید بچے نہیں چاہتی تھیں؟

MATERNAL AND NEW BORN HEALTH		MN
End ←	1 CM17=1 ہاں 2 CM17=0 یا خالی نہیں	(چیک CM17: کیا گزشتہ دو سال میں زندہ پیدائش ہوئی؟ Birth History (CM18) میں درج شدہ آخری بچہ / بچی کا نام یہاں نقل کریں اور جہاں نشاندہی کی گئی ہو استعمال کریں۔ نام.....
MN7 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے (نام) کے حمل کے دوران Antenatal Care کے لیے کسی سے معائنہ کرایا؟
	صحت کا ماہر A ڈاکٹر B نرس / ڈوائف C LHV D کیونٹی ڈوائف دوسرا فرد F روایتی دائی (TBA) X دیگر (وضاحت کریں)	آپ نے کس سے معائنہ کرایا؟ (کریدیں): کسی اور سے؟ (جس فرد سے معائنہ کرایا گیا اس کی قسم جاننے کے لیے کریدیں اور دینے گئے تمام جوابات درج کریں)۔
	1 ہفتے 2 ماہ 0 998 معلوم نہیں	آپ کتنے ہفتے یا ماہ سے حاملہ تھیں جب آپ نے اس حمل کے لئے پہلی مرتبہ Antenatal Care حاصل کی؟ (جو اب بندہ کے جواب کو اسی طرح درج کریں اگر '9' ماہ یا زائد ہو تو '9' درج کریں)۔
	تعداد 98 معلوم نہیں	اس حمل کے دوران آپ نے کتنی مرتبہ Antenatal Care حاصل کی گئی؟ (یہ جاننے کے لئے کریدیں کہ کتنی مرتبہ Antenatal Care حاصل کی گئی ۔ اگر Range دی گئی ہو تو کم سے کم مرتبہ لگی Antenatal Care کی تعداد درج کریں)
	ہاں 2 بلڈ پریشر 2 پیشاب کا نمونہ 2 خون کا نمونہ 2 وزن 2 وقفے کی اہمیت 2 منصوبہ بندی کے طریقوں کی معلومات	اس حمل کے دوران لی گئی Antenatal Care کے حصہ کے طور پر درج ذیل میں سے کوئی ایک کم از کم ایک بار: [A] کیا آپ کا بلڈ پریشر ماپا گیا؟ [B] کیا آپ نے پیشاب کا نمونہ دیا؟ [C] کیا آپ نے خون کا نمونہ دیا؟ [D] کیا آپ کا وزن کیا گیا؟ [E] کیا آپ کو اگلے بچے میں وقفے کی اہمیت کے بارے میں آگاہ کیا گیا؟ [F] کیا خاندانی منصوبہ بندی کے لیے دستیاب طریقوں کی معلومات فراہم کی گئی؟
	1 ہاں، (کارڈ یا دوسری دستاویز دیکھیں) 2 ہاں، (کارڈ یا دوسری دستاویز نہیں دیکھیں) 3 نہیں 8 معلوم نہیں	کیا آپ کے پاس کارڈ یا کوئی دوسری دستاویز ہے جس میں آپ کے حفاظتی نیکوں کا اندراج ہو؟ (اگر ہاں، تو پوچھیں): کیا میں اسے دیکھ سکتی ہوں؟ (اگر کارڈ دیکھا جائے تو اسے درج ذیل سوالات کے جوابات میں مدد کے لئے استعمال کریں)۔
MN11 ← MN11 ←	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں	جب آپ (نام) کی پیدائش کے لئے حاملہ تھیں تو بچے کو تشنج (Tetanus) سے بچاؤ کے لیے کیا آپ نے بازو یا کندھے میں کوئی ٹیکہ لگوا یا یعنی کہ پیدائش کے بعد تشنج سے بچاؤ؟

MATERNAL AND NEW BORN HEALTH		MN
MN11 ⇐	تعداد 8..... معلوم نہیں	(نام) کے حمل کے دوران آپ نے یہ تشنج کا ٹیکہ کتنی مرتبہ لگوا یا؟
MN16 ⇐	1..... صرف ایک ٹیکہ 2..... دو یا زائد ٹیکے	چیک MN9: گزشتہ حمل کے دوران تشنج (Tetanus) کے کتنے ٹیکے رپورٹ کئے گئے؟
MN16 ⇐ MN16 ⇐	1..... ہاں 2..... نہیں 8..... معلوم نہیں	کیا آپ نے (نام) کے حمل سے پہلے کسی بھی وقت تشنج کا کوئی ٹیکہ اپنی یا کسی دوسرے بچے کی حفاظت کیلئے لگوا یا؟ (اگر بتایا جائے کہ بچپن میں DTP (تشنج) کا ٹیکہ لگا ہے تو اسے شامل کریں)۔
	تعداد 8..... معلوم نہیں	(نام) کے حمل سے قبل آپ نے تشنج کا ٹیکہ کتنی مرتبہ لگوا یا؟ (اگر 7 یا زائد مرتبہ ہو تو "7" درج کریں۔ اگر بتایا جائے کہ بچپن میں DTP (تشنج) کا ٹیکہ لگا ہے تو اسے شامل کریں)۔
MN14A ⇐ MN14B ⇐	1..... صرف ایک ٹیکہ 2..... دو یا زائد ٹیکے یا معلوم نہیں	چیک MN12: آخری حمل سے پہلے تشنج کے کتنے ٹیکے رپورٹ کئے گئے؟
	سال پہلے 98..... معلوم نہیں	کتنے سال پہلے آپ نے تشنج کا ٹیکہ لگوا یا؟ کتنے سال پہلے آپ نے تشنج کا آخری ٹیکہ لگوا یا؟ (اس حمل سے پہلے آخری ٹیکے کا حوالہ دیا گیا ہے جیسا کہ MN12 میں درج ہے۔ اگر ایک سال سے کم ہو تو "00" درج کریں)
MN19 ⇐ MN19 ⇐	1..... ہاں 2..... نہیں 8..... معلوم نہیں	(نام) کے حمل کے دوران کیا آپ نے لیسریا کے علاج کے لئے ایس پی / فینسی ڈار (Fansidar/SP) لی؟
	تعداد 8..... معلوم نہیں	(نام) کے حمل کے دوران آپ نے کتنی مرتبہ ایس پی / فینسی ڈار (Fansidar/SP) لی؟
	A..... Antenatal معائنہ B..... کسی اور معائنہ کے دوران X..... کوئی اور ذریعہ (وضاحت کریں)	کیا آپ نے ایس پی / فینسی ڈار (Fansidar/SP) Antenatal (Fansidar/SP) Care کے معائنہ کے دوران، دوران، مرکز صحت میں کسی اور معائنہ کے دوران یا کسی اور ذریعہ سے حاصل کی؟
	صحت کا ماہر A..... ڈاکٹر B..... نرس / مڈوائف C..... LHV D..... کمیونٹی مڈوائف دوسرا فرد F..... روایتی دائی (TBA) H..... رشتہ دار / دوست X..... دیگر (وضاحت کریں) Y..... کوئی نہیں	(نام) کی پیدائش کے دوران کس نے مدد کی؟ (کریدیں): علاوہ ازیں کوئی اور؟ (مدد کرنے والے فرد کی قسم جاننے کے لیے کریدیں۔ اور تمام دینے گئے جوابات درج کریں)۔

MATERNAL AND NEW BORN HEALTH		MN	
MN23 ⇐ MN23 ⇐ MN23 ⇐	<p>گھر</p> <p>11..... جوابد ہندہ کے گھر</p> <p>12..... دوسرے گھر</p> <p>سرکاری طبی شعبہ جات</p> <p>21..... سرکاری ہسپتال</p> <p>22..... سرکاری زچہ و بچہ / ہیلتھ سنٹر / کمیونٹی سنٹر</p> <p>26..... دیگر سرکاری (وضاحت کریں)</p> <p>پرائیویٹ طبی شعبہ جات</p> <p>31..... پرائیویٹ ہسپتال</p> <p>32..... پرائیویٹ کلینک</p> <p>33..... پرائیویٹ زچہ و بچہ سنٹر</p> <p>36..... دیگر پرائیویٹ (وضاحت کریں)</p> <p>96..... دیگر (وضاحت کریں)</p>	<p>آپ نے (نام) کو کہاں جنم دیا؟ (جائے پیدائش کی قسم معلوم کرنے کے لئے کریں۔ اگر طے نہ ہو سکے کہ جگہ سرکاری تھی یا پرائیویٹ تو جگہ کا نام لکھیں اور وقتی طور پر '96' درج کریں یہاں تک کہ جواب کے لیے آپ کو موزوں قسم کا علم ہو جائے۔</p> <p>_____</p> <p>(جگہ کا نام)</p>	MN20
MN23 ⇐	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p>	<p>کیا (نام) کی پیدائش بڑے آپریشن (Caesarean) سے ہوئی؟ میرا مطلب ہے کہ انہوں نے آپ کا پیٹ چاک کر کے بچہ باہر نکالا؟</p>	MN21
	<p>1..... دروزہ شروع ہونے سے پہلے</p> <p>2..... دروزہ شروع ہونے کے بعد</p>	<p>بڑے آپریشن کے لئے کب فیصلہ کیا گیا؟ (اگر ضروری ہو تو کریں) کیا یہ دروزہ شروع ہونے سے پہلے یا بعد میں کیا گیا؟</p>	MN22
MN25 ⇐ MN25 ⇐	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p> <p>8..... معلوم نہیں / یاد نہیں</p>	<p>کیا (نام) کو پیدائش کے فوراً بعد براہ راست آپ کے سینے کی تنگی جلد کے ساتھ لگایا گیا؟ (اگر ضروری ہو تو Skin-to-Skin پوزیشن کی تصویر دکھائیں)</p> 	MN23
	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p> <p>8..... معلوم نہیں / یاد نہیں</p>	<p>کیا بچے کو آپ کے سینے کی تنگی جلد کے ساتھ لگانے سے پہلے لپیٹا گیا؟</p>	MN24
	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p> <p>8..... معلوم نہیں / یاد نہیں</p>	<p>کیا (نام) کو پیدائش کے فوراً بعد خشک یا صاف کیا گیا؟</p>	MN25
	<p>000..... فوراً / ایک گھنٹہ سے کم</p> <p>_____ 1..... گھنٹے</p> <p>_____ 2..... دن</p> <p>997..... کبھی نہیں نہلا یا</p> <p>998..... معلوم نہیں / یاد نہیں</p>	<p>(نام) کو پیدائش کے کتنی دیر بعد پہلی دفعہ نہلا یا گیا؟ (اگر فوراً یا ایک گھنٹہ سے کم ہو تو "000" درج کریں۔ اگر 24 گھنٹے سے کم ہو تو گھنٹے درج کریں۔ "اگر ایک دن" یا "اگلا دن" تو کریں)؛ پیدائش کے کتنے گھنٹوں بعد (اگر "24" گھنٹے "ہوں تو 24 گھنٹوں یا ایک دن سے کم کا بہترین اندازہ لگانے کیلئے کریں اگر 24 گھنٹے یا زائد ہو تو دن درج کریں)</p>	MN26

MATERNAL AND NEW BORN HEALTH		MN
MN30 ⇐	1 MN20=21-36 ہاں، 2 MN20=11-12 یا 96 نہیں،	چیک MN20: کیا بچے کی پیدائش مرکز صحت میں ہوئی؟
	1 نیابٹہ 2 استعمال شدہ ملیٹہ 3 قہقہی 6 دیگر (وضاحت کریں) 8 معلوم نہیں	ناف کو کاٹنے کے لیے کیا استعمال کیا گیا؟
	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یاد نہیں	کیا ناف کو کاٹنے کیلئے استعمال کئے گئے آلے کو استعمال سے پہلے ابالا یا جراثیم سے پاک (Sterilised) کیا گیا؟
MN32 ⇐ MN32 ⇐	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یاد نہیں	ناف کو کاٹنے کے بعد اور اس کے الگ ہونے تک، کیا ناف پر کچھ لگایا گیا؟
	A کلورہیکسائیڈ (Chlorhexidine) (Antiseptic) دیگر اینٹی سپٹک (Antiseptic) B (الکوحل، سپرٹ، Gentian Violet) C سرسوں کا تیل / دیسی گھی / شہد / ادراک کا پانی D راکھ E جانور کا گوبر X دیگر (وضاحت کریں) Z معلوم نہیں	ناف پر کیا لگایا گیا؟ (کریڈیں) کچھ اور؟
	1 بہت بڑا 2 اوسط سے بڑا 3 اوسط 4 اوسط سے چھوٹا 5 بہت چھوٹا 8 معلوم نہیں	کیا (نام) پیدائش کے وقت بہت بڑا، اوسط سے بڑا، اوسط سے چھوٹا یا بہت چھوٹا تھا؟
MN35 ⇐ MN35 ⇐	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یاد نہیں	کیا پیدائش کے وقت (نام) کا وزن کیا گیا؟
	1 کارڈ سے 1 کلوگرام یادداشت سے 2 کلوگرام 99998 معلوم نہیں ...	پیدائش کے وقت (نام) کا وزن کتنا تھا؟ (اگر کارڈ موجود ہو تو کارڈ سے دیکھ کر وزن درج کریں) (1 Pound = 0.454 Kg)

MATERNAL AND NEW BORN HEALTH		MN
	1 ہاں 2 نہیں	کیا (نام) کی پیدائش کے بعد آپ کی ماہواری لوٹ آئی؟ MN35
MN39B ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے کبھی (نام) کو اپنا دودھ پلایا؟ MN36
	000 فوراً _____ 1 گھنٹے _____ 2 دن 998 معلوم نہیں / یاد نہیں	آپ نے (نام) کو پیدائش کے کتنی دیر بعد پہلی دفعہ اپنا دودھ پلایا؟ (اگر ایک گھنٹہ سے کم ہو تو "00" درج کریں۔ اگر 24 گھنٹے سے کم ہو تو گھنٹے درج کریں وگرنہ دن درج کریں) MN37
MN39A ← MN40 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا (نام) کو پیدائش کے بعد پہلے تین دن میں ماں کے دودھ کے علاوہ کوئی اور چیز پلائی گئی؟ MN38
	A دودھ (ماں کے دودھ کے علاوہ) B سادہ پانی C میٹھا / گلو کو ملا پانی D گرائپ واٹر E چینی، نمک اور پانی کا محلول F فروٹ جوس G بچوں کا فارمولا H چائے / قبوہ / روایتی ہربل محلول I شہد J تجویز شدہ ادویات K عرق گلاب X دیگر (وضاحت کریں) Y پینے کے لیے کچھ نہیں دیا گیا	(نام) کو کیا پلایا گیا؟ (کریڈیٹ: کوئی اور چیز؟ "کچھ نہیں پلایا گیا" درست جواب نہیں ہے اور "Y" آپشن درج نہیں کی جاسکتی۔) MN39A (نام) کو پیدائش کے بعد پہلے تین دن میں کیا پلایا گیا؟ (کریڈیٹ: کوئی اور چیز؟ "کچھ نہیں پلایا گیا" (آپشن Y) صرف اسی صورت میں درج کیا جاسکتا ہے جب کوئی اور جواب درج نہ کیا گیا ہو۔) MN39B
	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں	گزشتہ ماہ کے دوران کیا لیڈی ہیلتھ ورکر نے اس گھرانہ کا دورہ کیا؟ MN40

POST NATAL HEALTH CHECKS		PN
End ←	1..... CM17=1 ہاں، 2..... CM17=0 یا خالی نہیں	چیک CM17: کیا گزشتہ دو سال میں زندہ بچے کی پیدائش ہوئی؟ Birth History (CM18) میں درج شدہ آخری بچہ / بچی کا نام یہاں نقل کریں اور جہاں نشاندہی کی گئی ہو استعمال کریں۔ نام _____
PN7 ←	1..... MN20=21-36 ہاں، 2..... MN20=11-12 یا 96 نہیں	چیک MN20: کیا بچہ کی پیدائش مرکز صحت میں ہوئی؟
	گھنٹے 1 دن 2 ہفتے 3 معلوم نہیں / یاد نہیں 998	اب میں آپ سے (نام) کی پیدائش کے بعد گھنٹوں اور دنوں میں پیش آنے والی صورت حال کے متعلق کچھ سوالات پوچھنا چاہوں گی۔ آپ نے کہا کہ آپ نے (نام) کو (MN20 سے سہولت کا نام یا قسم) میں جنم دیا۔ آپ نے زچگی کے بعد وہاں کتنی دیر قیام کیا؟ (اگر ایک دن سے کم ہو تو گھنٹے درج کریں، ایک ہفتہ سے کم ہو تو دن درج کریں وگرنہ ہفتے درج کریں۔)
	1..... ہاں 2..... نہیں	اب میں پیدائش کے بعد (نام) کی صحت کے معائنہ کے متعلق بات کرنا چاہوں گی، مثلاً (نام) کا کسی نے معائنہ کیا ہو، ناف (Cord) کو چیک کیا ہو یا دیکھا ہو کہ (نام) ٹھیک ہے۔ (MN20 سے سہولت کا نام اور قسم) چھوڑنے سے پہلے کیا کسی نے (نام) کی صحت کا معائنہ کیا؟
	1..... ہاں 2..... نہیں	اور کیا آپ کی صحت کا بھی معائنہ کیا گیا؟ میرا مطلب ہے کہ کسی نے آپ کی صحت کو جانچا۔ مثلاً آپ کی صحت کے متعلق سوال کیے ہوں یا آپ کا معائنہ کیا ہو؟ (MN20 سے سہولت کا نام یا قسم) چھوڑنے سے پہلے کیا کسی نے آپ کی صحت کا بھی معائنہ کیا؟
	ہاں نہیں 2 1..... خاندانی منصوبہ بندی پر مشورہ 2 1..... خاندانی منصوبہ بندی کا بتایا 2 1..... طریقوں کے متعلق رہنمائی	کیا کسی نے آپ کے (MN20 سے سہولت کا نام یا قسم) چھوڑنے سے پہلے: [A] آپ سے خاندانی منصوبہ بندی پر مشورہ کیا؟ [B] آپ کو خاندانی منصوبہ بندی کے مختلف طریقوں کے متعلق بتایا؟ [C] آپ کو ان طریقوں کو حاصل کرنے سے متعلق رہنمائی کی؟
PN12 ← PN17 ←	1..... ہاں 2..... نہیں	اب میں (MN20 سے سہولت کا نام یا قسم) چھوڑنے کے بعد پیش آنے والی صورت حال کے متعلق آپ سے بات کرنا چاہوں گی؟ (MN20 سے سہولت کا نام یا قسم) چھوڑنے کے بعد کیا کسی نے (نام) کی صحت کا معائنہ کیا؟
PN11 ←	1..... ہاں، F تا A تک کم از کم ایک قسم درج ہے 2..... F تا A تک کوئی بھی نہیں	چیک MN19: کیا صحت کے ماہر یا روانتی دائی نے زچگی کے دوران مدد دی؟

POST NATAL HEALTH CHECKS		PN
1..... ہاں 2..... نہیں	آپ پہلے ہی بتا چکی ہیں کہ (MN19) میں فرد / افراد نے پیدائش کے دوران مدد کی۔ اب میں آپ سے زچگی کے بعد (نام) کی صحت کے معائنہ کے متعلق بات کرنا چاہوں گی، مثلاً (نام) کا معائنہ، ناف کو چیک کرنا یا دیکھنا کہ (نام) ٹھیک ہے۔ زچگی مکمل ہونے کے بعد اور آپ کو چھوڑنے سے پہلے، کیا (MN19) میں فرد / افراد نے (نام) کی صحت کا معائنہ کیا؟	PN8
1..... ہاں 2..... نہیں	اور کیا (MN19) میں فرد / افراد نے جانے سے پہلے آپ کی صحت کا معائنہ کیا؟ آپ کی صحت چیک کرنے سے میرا مطلب ہے آپ کی صحت کو جانچنا۔ مثلاً آپ کی صحت سے متعلق سوالات کیے ہوں یا آپ کا معائنہ کیا ہو۔	PN9
ہاں نہیں 2 1..... خاندانی منصوبہ بندی پر مشورہ 2 1..... خاندانی منصوبہ بندی کا بتایا 2 1..... متعلق رہنمائی	کیا کسی نے: [A] آپ سے خاندانی منصوبہ بندی پر مشورہ کیا؟ [B] آپ کو خاندانی منصوبہ بندی کے مختلف طریقوں کے متعلق بتایا؟ [C] آپ کو ان طریقوں کو حاصل کرنے سے متعلق رہنمائی کی؟ آپ کے (MN20) سے سہولت کا نام یا قسم (چھوڑنے سے پہلے)؟	PN9A
PN12 ← 1..... ہاں PN19 ← 2..... نہیں	آپ کے (پاس سے) (MN19) میں فرد / افراد کے جانے کے بعد، کیا کسی اور نے (نام) کی صحت کا معائنہ کیا؟	PN10
PN20 ← 1..... ہاں 2..... نہیں	یہاں آپ سے زچگی کے بعد (نام) کی صحت کے معائنہ کے متعلق بات کرنا چاہوں گی، مثلاً (نام) کا کسی نے معائنہ کیا ہو، ناف کو چیک کیا ہو یا دیکھا کہ بچہ ٹھیک ہے۔ (نام) کی پیدائش کے بعد کسی نے اس کی صحت کا معائنہ کیا؟	PN11
PN13A ← 1..... ایک مرتبہ PN13B ← 2..... ایک سے زائد مرتبہ	کیا یہ معائنہ صرف ایک مرتبہ ہوا یا ایک سے زائد مرتبہ؟	PN12
_____ 1..... گھنٹے _____ 2..... دن _____ 3..... ہفتے 998..... معلوم نہیں / یاد نہیں	زچگی کے کتنی دیر بعد وہ معائنہ ہوا؟ زچگی کے کتنی دیر بعد ان میں سے پہلا معائنہ ہوا؟ (اگر ایک دن سے کم ہو تو گھنٹے درج کریں، ایک ہفتے سے کم ہو تو دن درج کریں وگرنہ ہفتے درج کریں)۔	PN13A PN13B
A..... ڈاکٹر B..... نرس / مڈوائف C..... LHV D..... کیونٹی مڈوائف دوسرا فرد F..... رواجی دائی (TBA) H..... رشتہ دار / دوست X..... دیگر (وضاحت کریں)	اس وقت (نام) کی صحت کا معائنہ کس نے کیا؟	PN14

POST NATAL HEALTH CHECKS		PN	
	<p>گھر</p> <p>11..... جو بدابندہ کے گھر</p> <p>12..... دوسرے گھر</p> <p>سرکاری طبی شعبہ جات</p> <p>21..... سرکاری ہسپتال</p> <p>22..... سرکاری زچہ و بچہ / ہیلتھ / کیونٹی سنٹر</p> <p>26..... دیگر سرکاری (وضاحت کریں)</p> <p>پرائیویٹ طبی شعبہ جات</p> <p>31..... پرائیویٹ ہسپتال</p> <p>32..... پرائیویٹ کلینک</p> <p>33..... پرائیویٹ زچہ و بچہ سنٹر</p> <p>36..... دیگر پرائیویٹ (وضاحت کریں)</p> <p>96..... دیگر (وضاحت کریں)</p>	<p>یہ معائنہ کہاں کیا گیا؟</p> <p>(جگہ کی قسم معلوم کرنے کے لیے کریدیں۔</p> <p>اگر طے نہ ہو سکے کہ جگہ سرکاری تھی یا پرائیویٹ تو جگہ کا نام لکھیں اور وقتی طور پر '96' درج کریں یہاں تک کہ جواب کے لیے آپ کو موزوں 'قسم' کا علم ہو جائے۔</p> <p>_____</p> <p>(جگہ کا نام)</p>	PN15
PN18 ←	<p>1..... ہاں، MN20=21-36</p> <p>2..... نہیں، MN20=11-12 یا 96</p>	چیک MN20: کیا بچہ کی پیدائش مرکز صحت میں ہوئی؟	PN16
PN21 ←	1..... ہاں	آپ کے (MN20 سے سہولت کا نام اور قسم) چھوڑنے کے بعد کیا کسی نے	PN17
PN25 ←	2..... نہیں	آپ کی صحت کا معائنہ کیا؟	
PN20 ←	<p>1..... ہاں F تا F تک کم از کم ایک قسم درج ہے۔</p> <p>2..... نہیں F تا F تک کوئی بھی نہیں</p>	چیک MN19: کیا صحت کے ماہر یا روانتی داسینے زچگی کے دوران مدد کی؟	PN18
PN21 ←	1..... ہاں	زچگی مکمل ہونے کے بعد اور (MN19 سے فرد / افراد) کے جانے کے	PN19
PN25 ←	2..... نہیں	بعد، کیا کسی اور نے آپ کی صحت کا معائنہ کیا؟	
PN25 ←	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p>	(نام) کی پیدائش کے بعد، کیا کسی نے آپ کی صحت کا معائنہ کیا؟	PN20
		میرا مطلب ہے کہ کسی نے آپ کی صحت کو جانچا۔ مثلاً آپ کی صحت کے متعلق سوالات کیے ہوں یا آپ کا معائنہ کیا ہو۔	
PN22A ←	1..... ایک مرتبہ	کیا یہ معائنہ صرف ایک مرتبہ ہوا یا ایک سے زائد مرتبہ؟	PN21
PN22B ←	2..... ایک سے زائد مرتبہ		
	<p>گھنٹے..... 1</p> <p>دن..... 2</p> <p>ہفتے..... 3</p> <p>معلوم نہیں / یاد نہیں..... 998</p>	<p>زچگی کے کتنی دیر بعد وہ معائنہ ہوا؟</p> <p>زچگی کے کتنی دیر بعد ان میں سے پہلا معائنہ ہوا؟</p> <p>(اگر ایک دن سے کم ہو تو گھنٹے درج کریں، ایک ہفتہ سے کم ہو تو دن درج کریں ورنہ ہفتے درج کریں)</p>	<p>PN22A</p> <p>PN22B</p>
	<p>صحت کا ماہر</p> <p>A..... ڈاکٹر</p> <p>B..... نرس / مڈوائف</p> <p>C..... LHV</p> <p>D..... کیونٹی مڈوائف</p> <p>دوسرا فرد</p> <p>F..... رواجی دائی (TBA)</p> <p>H..... رشتہ دار / دوست</p> <p>X..... دیگر (وضاحت کریں)</p>	اس وقت آپ کی صحت کا معائنہ کس نے کیا؟	PN23

POST NATAL HEALTH CHECKS		PN
<p>11..... گھر جو بداندہ کے گھر</p> <p>12..... دوسرے گھر</p> <p>سرکاری طبی شعبہ جات</p> <p>21..... سرکاری ہسپتال</p> <p>22..... سرکاری زچہ و بچہ / ہیلتھ / کمیونٹی سنٹر</p> <p>26..... دیگر سرکاری (وضاحت کریں)</p> <p>پرائیویٹ طبی شعبہ جات</p> <p>31..... پرائیویٹ ہسپتال</p> <p>32..... پرائیویٹ کلینک</p> <p>33..... پرائیویٹ زچہ و بچہ سنٹر</p> <p>36..... دیگر پرائیویٹ (وضاحت کریں)</p> <p>96..... دیگر (وضاحت کریں)</p>	<p>یہ معائنہ کہاں کیا گیا؟</p> <p>(جگہ کی قسم معلوم کرنے کے لیے کریدیں۔</p> <p>اگر طے نہ ہو سکے کہ جگہ سرکاری تھی یا پرائیویٹ تو جگہ کا نام لکھیں اور وقتی طور پر '96' درج کریں یہاں تک کہ جواب کے لیے آپ کو موزوں 'قسم' کا علم ہو جائے۔</p> <p>_____</p> <p>(جگہ کا نام)</p>	PN24
<p>ہاں نہیں معلوم نہیں</p> <p>8 2 1 ناف کا معائنہ</p> <p>8 2 1 درجہ حرارت لیا</p> <p>8 2 1 ماں کا دودھ پلانے پر راہنمائی</p>	<p>پیدائش کے بعد پہلے دو دن کے دوران، کیا کسی صحت کی دیکھ بھال فراہم کرنے والی نے گھر یا مرکز صحت پر مندرجہ ذیل میں سے کوئی کام کیا؟</p> <p>[A] (نام) کی ناف کا معائنہ؟</p> <p>[B] (نام) کا درجہ حرارت لیا؟</p> <p>[C] ماں کا دودھ پلانے پر آپ کی راہنمائی کی؟</p>	PN25
<p>1..... MN36=1، ہاں</p> <p>2..... MN36=2، نہیں</p>	<p>چیک MN36: کیا بچے کو کبھی ماں کا دودھ پلایا گیا؟</p>	PN26
<p>ہاں نہیں معلوم نہیں</p> <p>8 2 1 ماں کے دودھ پلانے کا مشاہدہ</p>	<p>(نام) کو ماں کے دودھ پلانے کا مشاہدہ کیا۔</p>	PN27
<p>1..... MN33=1، ہاں</p> <p>2..... MN33=2، نہیں</p> <p>3..... MN33=8، معلوم نہیں</p>	<p>چیک MN33: کیا بچے کا پیدائش کے وقت وزن کیا گیا؟</p>	PN28
<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p>	<p>آپ نے بتایا تھا کہ (نام) کا پیدائش کے وقت وزن کیا گیا۔ اُس کے بعد کیا کسی صحت کی دیکھ بھال فراہم کرنے والے نے دو دن کے اندر دوبارہ (نام) کا وزن کیا؟</p> <p>آپ نے بتایا تھا کہ (نام) کا پیدائش کے وقت وزن نہیں کیا گیا۔ اُس کے بعد کیا کسی صحت کی دیکھ بھال فراہم کرنے والے نے دو دن کے اندر (نام) کا وزن کیا؟</p> <p>آپ نے بتایا تھا آپ کو معلوم نہیں کہ (نام) کا پیدائش کے وقت وزن کیا گیا۔ اُس کے بعد کیا کسی صحت کی دیکھ بھال فراہم کرنے والے نے دو دن کے اندر (نام) کا وزن کیا؟</p>	PN29A PN29B PN29C
<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p>	<p>(نام) کی پیدائش کے بعد، دو دن کے دوران، کیا کسی صحت کی دیکھ بھال فراہم کرنے والے نے آپ کو اُن علامات کے بارے میں بتایا جو آپ کو اپنے بچے کی دیکھ بھال کے لئے صحت کے مرکز لے جانے کے لیے ضروری تھیں؟</p>	PN30

CONTRACEPTION (FAMILY PLANNING)			CP
END ⇐	1..... MA1=1 2.....	MA1 چیک کریں کیا جواب دہندہ ابھی شادی شدہ ہے؟	CP0
CP3 ⇐	1..... 2..... 8.....	میں آپ سے ایک اور موضوع پر بات کرنا چاہوں گی: فیملی پلاننگ۔ کیا اس وقت آپ حاملہ ہیں؟	CP1
CP4 ⇐	1..... 2.....	(شادی شدہ) جوڑے حمل سے بچنے یا وقتہ کیلئے مختلف طریقے استعمال کرتے ہیں؟ کیا آپ حمل سے بچنے یا وقتہ کے لیے اس وقت کچھ کر رہی ہیں یا کوئی طریقہ استعمال کر رہی ہیں؟	CP2
End ⇐ End ⇐	1..... 2.....	کیا آپ نے حمل سے بچنے یا وقتہ کے لیے کبھی کچھ کیا یا کوئی طریقہ استعمال کیا؟	CP3
	A..... عورت کی نس بندی B..... مرد کی نس بندی C..... / IUD D..... ٹیپے E..... (Implants) F..... گولی I..... Diaphragm G..... مردانہ کنڈوم H..... زنانہ کنڈوم K..... بچے کو ماں کا دودھ پلانا (LAM) L..... بیض ریزی کے دنوں میں پرہیز M..... عزل (Withdrawal) X..... دیگر (وضاحت کریں)	حمل سے بچنے یا وقتہ کے لیے آپ کیا کر رہی ہیں؟ (خود نہ بتائیں): اگر ایک سے زائد طریقے بتائے جائیں تو ہر ایک کو درج کریں۔	CP4

UNMET NEED (FAMILY PLANNING)			UN
	1..... CP1=1 ہاں، نہیں، یقین نہیں / معلوم نہیں،	چیک CP1: (خاتون) اس وقت حاملہ ہے؟	UN1
UN6 ←	2..... CP1=2 یا 8		
UN14 ←	3..... نہیں پوچھا		
UN5 ←	1..... ہاں 2..... نہیں	اب میں آپ سے موجودہ حمل کے بارے میں بات کرنا چاہوں گی۔ جب آپ حاملہ ہوئیں تو کیا اس وقت آپ حاملہ ہونا چاہتی تھیں؟	UN2
UN4A ←	0..... کوئی پیدائش نہیں	چیک CM11: کوئی پیدائش؟	UN3
UN4B ←	1..... ایک یا زائد پیدائش		
	1..... بعد میں 2..... کوئی نہیں / مزید نہیں	کیا آپ کچھ عرصہ بعد بچہ چاہتی تھیں یا کسی بچے کی خواہش نہ تھی؟ کیا آپ کچھ عرصہ بعد بچہ چاہتی تھیں یا مزید کسی بچے کی خواہش نہ تھی؟	UN4A UN4B
UN8 ←	1..... ایک اور بچہ	اب میں مستقبل کے بارے میں کچھ سوالات پوچھنا چاہوں گی۔ اس بچے کے بعد جس کے لئے اب آپ امید سے ہیں، کیا آپ ایک اور بچہ چاہیں گی یا آپ مزید بچے پیدا کرنے کو ترجیح دیں گی؟	UN5
UN14 ←	2..... مزید نہیں / کوئی نہیں		
UN14 ←	8..... فیصلہ نہیں کیا / معلوم نہیں		
UN14 ←	1..... ہاں، A یا خالی = CP4 2..... نہیں، CP4 ≠ A / خالی	چیک CP4: اس وقت "عورت کی نس بندی" کی ہوئی ہے / نہیں ہوئی یا خالی؟	UN6
	1..... (ایک / ایک اور) بچہ 2..... مزید نہیں / کوئی نہیں 3..... وہ کہتی ہے وہ حاملہ نہیں ہو سکتی 8..... فیصلہ نہیں کیا / معلوم نہیں	اب میں مستقبل کے بارے میں کچھ سوالات پوچھنا چاہوں گی۔ کیا آپ (ایک / ایک اور) بچہ چاہیں گی یا آپ (مزید) بچے پیدا کرنے کو ترجیح دیں گی؟	UN7
UN10 ←			
UN12 ←			
UN10 ←			
	1..... مہینے 2..... سال 993..... انتظار نہیں کرنا چاہتی (ابھی / جلدی) 994..... اُس نے کہا وہ حاملہ نہیں ہو سکتی 996..... دیگر 998..... معلوم نہیں	آپ (ایک / ایک اور) بچے کی پیدائش سے پہلے کتنا انتظار کرنا چاہیں گی؟ (جو اب ہندہ کے جواب کو اسی طرح درج کریں)	UN8
UN14 ←	1..... CP1=1 ہاں، 2..... CP1=2 یا 8 / معلوم نہیں، یقین نہیں	چیک CP1: اس وقت حاملہ؟	UN9
UN14 ←	1..... CP2=1 ہاں، 2..... CP2=2 نہیں،	چیک CP2: اس وقت کوئی طریقہ استعمال کیا جا رہا ہے؟	UN10
UN14 ←	1..... ہاں 2..... نہیں 8..... معلوم نہیں	کیا آپ سمجھتی ہیں کہ جسمانی طور پر آپ اس وقت حاملہ ہونے کے قابل ہیں؟	UN11

UN MET NEED (FAMILY PLANNING)		UN
	<p>A..... کبھی کبھار مباشرت / کوئی مباشرت نہیں</p> <p>B..... ماہواری کا بند ہونا.</p> <p>C..... کبھی ماہواری نہیں آئی</p> <p>D..... رحم براری (بذریعہ آپریشن پوٹرس نکال دیا) کو شش کے باوجود گزشتہ دو سال یا زائد سے حمل نہیں ہوا</p> <p>E..... ڈیوری کے فوراً بعد ماہواری بند ہو گئی</p> <p>G..... (ماں) اپنا دو دھ پلا رہی ہوں</p> <p>H..... عمر رسیدہ</p> <p>I..... اپنے نصیب پر راضی</p> <p>X..... دیگر (وضاحت کریں)</p> <p>Z..... معلوم نہیں</p>	<p>آپ کیوں سمجھتی ہیں کہ جسمانی طور پر آپ حاملہ ہونے کے قابل نہیں ہیں؟</p> <p>UN12</p>
End ←	<p>1..... درج ہے، UN12=C</p> <p>2..... درج نہیں ہے، UN12≠C</p>	<p>چیک 'UN12': کبھی ماہواری نہیں آئی، درج ہے</p> <p>UN13</p>
End ←	<p>1..... دن پہلے</p> <p>2..... ہفتے پہلے</p> <p>3..... ماہ پہلے</p> <p>4..... سال پہلے</p> <p>993..... ماہواری کا بند ہونا / رحم براری</p> <p>994..... آخری پیدائش سے قبل</p> <p>995..... کبھی ماہواری نہیں آئی</p>	<p>آپ کی آخری ماہواری کا دورانیہ کب شروع ہوا؟</p> <p>(جو اب اسی اکائی میں درج کریں جو اب بند ہتا ہے)</p> <p>(اگر "ایک سال" ہو تو لکھیں): کتنے ماہ پہلے؟</p> <p>UN14</p>
End ←	<p>1..... ہاں، گزشتہ سال کے دوران</p> <p>2..... نہیں، ایک یا زائد سال</p>	<p>چیک UN14: کیا ماہواری کا دورانیہ گزشتہ سال کے دوران ہے؟</p> <p>UN15</p>
	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p> <p>8..... معلوم نہیں / یقین نہیں / اسی کوئی سرگرمی نہیں</p>	<p>آپ کی آخری ماہواری کے دوران کیا کوئی سماجی سرگرمیاں، اسکول یا کام کے دن ایسے تھے جن میں آپ شرکت نہ کر سکیں؟</p> <p>UN16</p>
	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p> <p>8..... معلوم نہیں</p>	<p>آپ کی آخری ماہواری کے دوران کیا آپ گھر پر اسے رازداری میں دھونے اور تبدیل کرنے کے قابل تھیں؟</p> <p>UN17</p>
End ←	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p> <p>8..... معلوم نہیں</p>	<p>کیا آپ نے کوئی سینٹری بیڈ، ٹمپونز (Tampons) یا کوئی کپڑا استعمال کیا؟</p> <p>UN18</p>
End ←	<p>1..... ہاں</p> <p>2..... نہیں</p> <p>8..... معلوم نہیں</p>	<p>کیا میٹیریل دوبارہ قابل استعمال تھا؟</p> <p>UN19</p>

ATTITUDES TOWARD DOMESTIC VIOLENCE			DV
			بعض اوقات شوہر اپنی بیوی کے کچھ کئے گئے کاموں کی وجہ سے غصے میں آجاتا ہے یا ناراض ہو جاتا ہے۔ آپ کی رائے میں، کیا شوہر کے لیے درج ذیل حالات میں اپنی بیوی کو مارنا یا پیٹنا جائز ہے۔
ہاں	نہیں	معلوم نہیں	
1	2	8	[A] اگر وہ اُسے بتائے بغیر باہر چلی جاتی ہے؟
1	2	8	[B] اگر وہ بچوں کو نظر انداز کرتی ہے؟
1	2	8	[C] اگر وہ اُس کے ساتھ بحث کرتی ہے؟
1	2	8	[D] اگر وہ اُس کے ساتھ مباشرت سے انکار کرتی ہے؟
1	2	8	[E] اگر وہ کھانا جلا دیتی ہے؟

VICTIMISATION			VT
			VT1
			(دوسروں کی موجودگی کو چیک کریں۔ جاری رکھنے سے پہلے، رازداری کو یقینی بنائیں)۔ اب میں آپ سے اُن جرائم کے بارے میں کچھ سوالات کرنا چاہوں گی آپ ذاتی طور پر جن کا نشانہ بنی۔ میں آپ کو دوبارہ یقین دلاتی ہوں کہ آپ کی فراہم کردہ معلومات مکمل طور پر راز میں رہیں گی۔
ہاں	نہیں	معلوم نہیں	
1	2	8	گزشتہ تین سالوں میں یعنی کہ (انٹرویو کا مہینہ) 2015/2016 سے، کیا کسی نے طاقت سے یا طاقت کے استعمال کی دھمکی دیتے ہوئے آپ سے کچھ چھینا یا چھیننے کی کوشش کی؟ (صرف اُن واقعات کو شامل کریں جن میں جواب دہندہ ذاتی طور پر نشانہ بنی اور اُن واقعات کو شامل نہ کریں جن میں صرف گھرانے کے دوسرے افراد نشانہ بنے۔ اگر ضروری ہو تو اُس وقت کی یاد دہانی میں جواب دہندہ کی مدد کریں اور یہ یقینی بنائیں کہ آپ نے یاد دہانی کے لیے اُسے مناسب وقت دیا۔ آپ دوبارہ یقینی بنائیں!) اس طرح کے واقعات کو یاد رکھنا مشکل ہو سکتا ہے اس لیے براہ مہربانی جوابات کے بارے میں سوچنے کے لیے پورا وقت لیں۔
1	2	8	کیا یہ آخری واقعہ گزشتہ 12 ماہ کے دوران ہوا، یعنی (انٹرویو کا مہینہ) 2017/2018 سے؟
ہاں، گزشتہ 12 ماہ کے دوران	نہیں، گزشتہ 12 ماہ سے زائد	معلوم نہیں / یاد نہیں	
1	2	8	گزشتہ 12 ماہ میں ایسا کتنی مرتبہ ہوا؟ (اگر "معلوم نہیں" / یاد نہیں "ہو تو کہیں): کیا یہ ایک، دو یا کم از کم تین مرتبہ ہوا؟
1	2	8	ایک مرتبہ
2	3	8	دو مرتبہ
3	8	8	تین یا زائد مرتبہ
8			معلوم نہیں / یاد نہیں
1	2	8	چیک VT3: ایک یا زائد مرتبہ؟
1	2	8	ایک مرتبہ، VT3=1
2	3	8	ایک سے زائد مرتبہ یا معلوم نہیں، 8 یا VT3=2,3
1	2	8	ہاں
1	2	8	جب یہ واقعہ ہوا تو کیا آپ سے کوئی چیز لی گئی؟
1	2	8	جب آخری مرتبہ یہ واقعہ ہوا تو کیا آپ سے کوئی چیز لی گئی؟
1	2	8	ہاں
1	2	8	نہیں
1	2	8	معلوم نہیں / یقین نہیں

VICTIMISATION		VT
<p>1 ہاں</p> <p>VT8 ← 2 نہیں</p> <p>VT8 ← 8 معلوم نہیں / یقین نہیں</p>	<p>کیا فرد / افراد کے پاس ہتھیار تھا / تھے؟</p>	VT6
<p>A..... ہاں، چاقو</p> <p>B..... ہاں، ہندوق</p> <p>X..... ہاں، کوئی اور چیز</p>	<p>کیا چاقو، ہندوق یا کوئی اور چیز بطور ہتھیار استعمال کی گئی؟</p> <p>(تمام جوابات درج کریں)</p>	VT7
<p>VT9A ← 1 ہاں، جواب دہندہ نے رپورٹ کیا</p> <p>VT9A ← 2 ہاں، کسی اور نے رپورٹ کیا</p> <p>VT9A ← 3 نہیں، رپورٹ نہیں کیا گیا</p> <p>VT9A ← 8 یاد نہیں / یقین نہیں</p>	<p>کیا آپ یا کسی اور نے یہ واقعہ پولیس کو رپورٹ کیا؟</p> <p>(اگر ہاں تو کریں): کیا یہ واقعہ آپ نے خود یا کسی اور نے رپورٹ کیا؟</p>	VT8
<p>1 ہاں</p> <p>VT20 ← 2 نہیں</p> <p>VT20 ← 8 معلوم نہیں</p>	<p>ابھی بتائے گئے واقعہ / واقعات کے علاوہ، کیا گزشتہ تین سال میں (انٹرویو کا مہینہ) 2015 / 2016 سے آپ پر جسمانی طور پر حملہ ہوا؟</p> <p>گزشتہ تین سال کے اسی دورانیہ میں، (انٹرویو کا مہینہ) 2015 / 2016 سے آپ پر جسمانی طور پر حملہ ہوا؟</p> <p>(اگر نہیں تو کریں): ایک حملہ گھر پر یا گھر سے باہر یعنی کسی دوسرے کے گھر پر، گلی میں، اسکول میں، پبلک ٹرانسپورٹ، پبلک ریسٹورانٹ یا آپ کے کام کی جگہ پر وقوع پذیر ہو سکتا ہے۔</p> <p>(صرف ان واقعات کو شامل کریں جن میں جواب دہندہ ذاتی طور پر نشانہ بنی اور ان واقعات کو شامل نہ کریں جن میں صرف گھرانہ کے دوسرے افراد نشانہ بنے۔ ان واقعات کو بھی شامل نہ کریں جن میں جواب دہندہ سے کوئی چیز چھیننے کا ارادہ ہوا۔ انہیں VT1 میں درج ہونا چاہیے۔)</p>	<p>VT9A</p> <p>VT9B</p>
<p>1 ہاں، گزشتہ 12 ماہ کے دوران</p> <p>VT12B ← 2 نہیں، گزشتہ 12 ماہ سے زائد</p> <p>VT12B ← 8 معلوم نہیں / یاد نہیں</p>	<p>کیا یہ آخری واقعہ گزشتہ 12 ماہ کے دوران ہوا، یعنی (انٹرویو کا مہینہ) 2017 / 2018 سے؟</p>	VT10
<p>VT12A ← 1 ایک مرتبہ</p> <p>VT12B ← 2 دو مرتبہ</p> <p>VT12B ← 3 تین یا زائد مرتبہ</p> <p>VT12B ← 8 معلوم نہیں / یاد نہیں</p>	<p>گزشتہ 12 ماہ میں ایسا کتنی مرتبہ ہوا؟</p> <p>(اگر "معلوم نہیں" / یاد نہیں "ہو تو کریں): کیا یہ ایک، دو یا کم از کم تین مرتبہ ہوا؟</p>	VT11

VICTIMISATION		VT	
	11 گھر پر 12 کسی دوسرے کے گھر پر 21 گلی میں 22 پبلک ٹرانسپورٹ میں 23 پبلک ریسٹورانٹ / کیفے 26 دیگر پبلک مقام (وضاحت کریں) 31 اسکول میں 32 کام کی جگہ پر 96 دیگر مقام (وضاحت کریں)	یہ واقعہ کہاں ہوا؟ یہ واقعہ آخری مرتبہ کہاں ہوا؟	VT12A VT12B
VT14A ← VT14B ← VT14B ← VT14B ←	1 ایک فرد 2 دو افراد 3 تین یا زائد افراد 8 معلوم نہیں / یاد نہیں	جرم کرنے میں کتنے افراد ملوث تھے؟ (اگر "معلوم نہیں" / یاد نہیں "تو کریدیں): کیا وہ ایک، دو یا کم از کم تین افراد تھے؟	VT13
	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یاد نہیں	کیا واقعہ کے وقت آپ نے اس شخص کو پہچانا؟ کیا واقعہ کے وقت آپ نے کم از کم ایک شخص کو پہچانا؟	VT14A VT14B
VT19 ← VT19 ←	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یقین نہیں	کیا فرد / افراد کے پاس ہتھیار تھا / تھے؟	VT17
	A ہاں، چاقو B ہاں، ہندوق X ہاں، کوئی اور چیز	کیا چاقو، ہندوق یا کوئی اور چیز بطور ہتھیار استعمال کی گئی؟ (تمام جوابات درج کریں)	VT18
	1 ہاں، جواب دہندہ نے رپورٹ کیا 2 ہاں، کسی اور نے رپورٹ کیا 3 نہیں، رپورٹ نہیں کیا گیا 8 یاد نہیں / یقین نہیں	کیا آپ یا کسی اور نے یہ واقعہ پولیس کو رپورٹ کیا؟ (اگر ہاں تو کریدیں): کیا یہ واقعہ آپ نے خود یا کسی اور نے رپورٹ کیا؟	VT19
	1 بہت محفوظ 2 محفوظ 3 غیر محفوظ 4 بہت غیر محفوظ 7 اندہرا ہونے کے بعد میں کبھی اکیلے نہیں چلتی	اندہرا ہونے کے بعد اپنی ہمسائیگی میں اکیلے چلتے ہوئے آپ کتنا محفوظ سمجھتی ہیں؟	VT20

VICTIMISATION			VT
1 بہت محفوظ		اندھیرا ہونے کے بعد اپنے گھر میں اکیلے ہوتے ہوئے آپ کتنا محفوظ سمجھتی ہیں؟	VT21
2 محفوظ			
3 غیر محفوظ			
4 بہت غیر محفوظ			
7 اندھیرا ہونے کے بعد کبھی اکیلے نہیں رہتی			
ہاں	نہیں	معلوم نہیں	
1	2	8	[A] قومیت / ترک وطن؟
1	2	8	[B] جنس؟
1	2	8	[C] جنسی رجحان؟
1	2	8	[D] عمر؟
1	2	8	[E] مذہب یا عقیدہ؟
1	2	8	[F] معذوری؟
1	2	8	[X] کسی دوسری وجہ سے؟
1	2	8	

HIV AIDS (KNOWLEDGE ABOUT HIV AIDS)		HA
1 MA5=1 یا MA1=1 2 End ←	ہاں، MA5=1 یا MA1=1 نہیں	چیک MA1 اور MA5: کیا جواب دہندہ کی کبھی شادی ہوئی؟
1 2 End ←	ہاں نہیں	اب میں آپ سے کسی دوسرے موضوع پر بات کرنا چاہوں گی۔ کیا آپ نے کبھی HIV یا AIDS کے بارے میں سنا ہے؟
1 2 8 معلوم نہیں	ہاں نہیں معلوم نہیں	HIV / AIDS ایک وائرس ہے جو کہ ایڈز کا سبب بنتا ہے۔ کیا لوگ اپنے غیر متاثرہ جیون ساتھی تک محدود رہنے سے HIV / AIDS کے امکانات کو کم کر سکتے ہیں؟
1 2 8 معلوم نہیں	ہاں نہیں معلوم نہیں	کیا لوگ مچھر کے کاٹنے سے HIV / AIDS کا شکار ہو سکتے ہیں؟
1 2 8 معلوم نہیں	ہاں نہیں معلوم نہیں	کیا لوگ ہر بار جنسی تعلقات قائم کرتے وقت کنڈوم کے استعمال سے اپنے آپ کو HIV / AIDS لگنے کے امکانات کو کم کر سکتے ہیں؟
1 2 8 معلوم نہیں	ہاں نہیں معلوم نہیں	کیا لوگ HIV / AIDS سے متاثرہ شخص کے ساتھ کھانا کھانے سے HIV / AIDS کا شکار ہو سکتے ہیں؟
1 2 8 معلوم نہیں	ہاں نہیں معلوم نہیں	کیا لوگ جادو ٹونے یا فوق الفطرت ذرائع سے HIV / AIDS کا شکار ہو سکتے ہیں؟
1 2 8 معلوم نہیں	ہاں نہیں معلوم نہیں	کیا یہ ممکن ہے کہ بظاہر صحت مند دکھائی دینے والا شخص HIV / AIDS کا شکار ہے؟
1 2 8 معلوم نہیں	ہاں نہیں معلوم نہیں	کیا HIV / AIDS ماں سے اس کے بچے کو منتقل ہو سکتا ہے: [A] حمل کے دوران؟ [B] زچگی کے دوران؟ [C] ماں کے دودھ پلانے سے؟
1 2 End ←	ہاں نہیں	چیک [A], [B] اور [C]: کم از کم ایک 'ہاں' درج ہے؟
1 2 8 معلوم نہیں	ہاں نہیں معلوم نہیں	کیا کوئی خاص ادویات ہیں جو ایک ڈاکٹر یا نرس HIV / AIDS سے متاثرہ خاتون کو دے کر بچے تک HIV / AIDS کی منتقلی کے امکانات کو کم کر سکتے؟
1 2 End ←	ہاں، CM17=1 نہیں، CM17=0 یا خالی	چیک CM17: کیا گزشتہ دو سال میں زندہ پیداؤں ہوئی؟ Birth History (CM18) میں درج شدہ آخری بچہ / بچی کا نام یہاں نقل کریں اور جہاں نشاندہی کی گئی ہو استعمال کریں۔ نام _____
1 2 End ←	ہاں، MN2=1 نہیں، MN2=2	چیک MN2: کیا Antenatal Care لی گئی؟

HIV/AIDS(KNOWLEDGE ABOUT HIV/AIDS)			HIV			
	ہاں	نہیں	معلوم نہیں	<p>(نام) کے حمل کے دوران کسی Antenatal معائنہ میں، آپ کو کوئی معلومات دی گئیں کہ:</p> <p>[A] بچے اپنی ماں سے HIV/AIDS کا شکار ہوتے ہیں؟</p> <p>[B] احتیاطی تدابیر جو آپ HIV/AIDS سے بچنے کے لئے کر سکتے ہیں؟</p> <p>[C] HIV/AIDS کا ٹیسٹ کروانے کے متعلق؟</p> <p>[D] HIV/AIDS ٹیسٹ کروانے کی پیشکش کی گئی تھی؟</p>	HA 13	
	1	2	8	ماں سے HIV/AIDS		
	1	2	8	احتیاطی تدابیر		
	1	2	8	HIV/AIDS کا ٹیسٹ		
	1	2	8	ٹیسٹ کروانے کی پیشکش		
HA 17 ←	1	2	8	ہاں نہیں معلوم نہیں	مجھے نتائج سے غرض نہیں، لیکن کیا حمل کی دیکھ بھال (Antenatal Care) کے دوران آپ کا HIV/AIDS کے لئے ٹیسٹ ہوا؟	HA 14
HA 17 ←	1	2	8	ہاں نہیں معلوم نہیں	مجھے نتائج سے غرض نہیں، لیکن کیا آپ نے ٹیسٹ کا نتیجہ حاصل کیا؟	HA 15
HA 17 ←	1	2	8	ہاں نہیں معلوم نہیں	نتیجہ حاصل کرنے کے بعد کیا آپ کو کوئی صحت کے متعلق معلومات یا HIV/AIDS سے متعلق مفید مشورے دیئے گئے؟	HA 16
HA 21 ←	1	2	8	ہاں، MN20 = 21-36 نہیں، MN20 = 11-12 یا 96	چیک MN20: کیا بچہ کی پیدائش صحت کے مرکز میں ہوئی؟	HA 17
HA 21 ←	1	2	8	ہاں نہیں	جب آپ بچے کی پیدائش کے لیے گئیں تو کیا اس وقت بچے کی پیدائش سے قبل آپ کو HIV/AIDS ٹیسٹ کی پیشکش کی گئی؟	HA 18
HA 21 ←	1	2	8	ہاں نہیں	مجھے نتائج سے غرض نہیں لیکن کیا آپ کا اس وقت HIV/AIDS ٹیسٹ ہوا؟	HA 19
HA 22 ←	1	2	8	ہاں نہیں	مجھے نتیجہ سے غرض نہیں، لیکن کیا آپ نے اس ٹیسٹ کا نتیجہ حاصل کیا؟	HA 20
HA 24 ←	1	2	8	ہاں، HA 14 = 1 نہیں، یا جواب نہیں دیا HA 14 ≠ 1	چیک HA 14: کیا Antenatal Care کے حصہ کے طور پر جوابدہ بندہ کا HIV/AIDS کے لئے ٹیسٹ ہوا؟	HA 21
HA 25 ←	1	2	8	ہاں نہیں	کیا حمل کے دوران ٹیسٹ کے بعد سے اب تک آپ کا HIV/AIDS وائرس کے لیے ٹیسٹ کیا گیا؟	HA 22
HA 28 ←	1	2	3	12 ماہ سے کم 12-23 ماہ پہلے 2 یا زائد سال قبل	آپ کا آخری HIV/AIDS ٹیسٹ کتنے ماہ پہلے ہوا؟	HA 23
HA 27 ←	1	2	8	ہاں نہیں	مجھے نتائج سے غرض نہیں لیکن کیا کبھی آپ کا HIV/AIDS کے لیے ٹیسٹ ہوا؟	HA 24
	1	2	3	12 ماہ سے کم 12 سے 23 ماہ پہلے 2 یا زائد سال پہلے	کتنے ماہ پہلے آپ کا آخری HIV/AIDS ٹیسٹ ہوا؟	HA 25

HIV/AIDS(KNOWLEDGE ABOUT HIV/AIDS)		HIV	
HA28 ←	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں	مجھے نتیجہ سے غرض نہیں، لیکن کیا آپ نے اس ٹیسٹ کا نتیجہ حاصل کیا؟	HA26
	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ کو اس جگہ کا پتہ ہے جہاں لوگ HIV/AIDS کا ٹیسٹ کروانے جا سکتے ہیں؟	HA27
HA30 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے اس ٹیسٹ کٹ کے بارے میں سنا ہے جسے لوگ اپنا HIV/AIDS ٹیسٹ کرنے کے لیے استعمال کر سکتے ہیں؟	HA28
	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے کبھی اپنی Test Kit / ٹیسٹ کٹ سے خود HIV/AIDS ٹیسٹ کیا ہے؟	HA29
	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یقین نہیں / کچھ کہہ نہیں سکتی	کیا آپ دکاندار یا پھیری والے سے تازہ سبزیاں خریدیں گی اگر آپ کو معلوم ہو کہ اس شخص کو HIV/AIDS ہے؟	HA30
	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یقین نہیں / کچھ کہہ نہیں سکتی	آپ کے خیال میں کیا HIV/AIDS کے متاثرہ بچوں کو ان بچوں کے ساتھ اسکول میں پڑھنے دینا چاہیے جن کو HIV/AIDS نہیں ہے؟	HA31
	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یقین نہیں / کچھ کہہ نہیں سکتی	آپ کے خیال میں کیا HIV/AIDS ٹیسٹ کروانے سے لوگ ہچکچاہٹ محسوس کرتے ہیں کیونکہ وہ خوفزدہ ہوتے ہیں کہ اگر HIV/AIDS کا رزلٹ مثبت ہوا تو دوسرے لوگ ان کے بارے میں کیسا رد عمل ظاہر کریں گے؟	HA32
	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یقین نہیں / کچھ کہہ نہیں سکتی	کیا لوگ ان لوگوں کے بارے میں برے الفاظ میں بات کرتے ہیں جو HIV/AIDS کا شکار ہوں یا جنہیں HIV/AIDS کا متاثرہ سمجھا جاتا ہو؟	HA33
	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یقین نہیں / کچھ کہہ نہیں سکتا	کیا وہ لوگ دوسروں کی نظر میں اپنی عزت کھو دیتے ہیں جو HIV/AIDS کا شکار ہوں یا جنہیں HIV/AIDS کا متاثرہ سمجھا جاتا ہو؟	HA34
	1 ہاں 2 نہیں 8 معلوم نہیں / یقین نہیں / کچھ کہہ نہیں سکتا	اگر آپ کے خاندان کا کوئی فرد HIV/AIDS سے متاثرہ ہو تو کیا آپ اس بات کو خفیہ رکھنا چاہیں گی؟	HA35
	1 ہاں 2 نہیں 7 ہے HIV 8 معلوم نہیں / یقین نہیں / کچھ کہہ نہیں سکتا	کیا آپ کو اس بات کا ڈر ہے کہ آپ HIV/AIDS سے متاثرہ شخص کے لعاب کے ساتھ HIV/AIDS کا شکار ہو سکتی ہیں؟	HA36






MATERNAL MORTALITY		MM
<p>اب میں آپ سے آپ کے بھائیوں اور بہنوں کے متعلق یعنی آپ کی سگی ماں سے پیدا ہونے والے تمام بچوں کے بارے میں کچھ سوالات پوچھنا چاہوں گی۔ براہ مہربانی اپنی تمام بہنوں اور بھائیوں کو شامل کریں جو آپ کے ساتھ رہتے ہوں، وہ جو کسی اور جگہ رہتے ہیں اور وہ جو فوت ہو گئے ہیں۔</p> <p>پچھلے سرویز کے تجربے سے ہمیں یہ معلوم ہوا ہے کہ بعض اوقات سگی ماں سے پیدا ہونے والے بچوں کی مکمل فہرست بنانا مشکل ہوتا ہے۔ ہم مکمل فہرست بنانے اور بچوں کو یاد کرنے میں اکٹھا کام کریں گے۔ کیا آپ اپنے تمام بہن بھائیوں جو کہ آپ کی سگی ماں سے پیدا ہوئے ان کے نام بتائیں گے۔</p> <p>تمام نام A سے H تک لکھیں۔ اچھی ترتیب سے نہ لکھیں۔ اگر 8 سے زائد بچے ہوں تو اضافی سوالنامہ استعمال کریں۔</p>		MM1
<p>[A] _____ [B] _____ [C] _____ [D] _____</p> <p>[E] _____ [F] _____ [G] _____ [H] _____</p>		
MM4 ←	<p>1 کوئی بچہ نہیں.....</p> <p>2 ایک یا زائد بچے.....</p>	<p>چیک: MM1 کتنی پیدا کنٹھیں؟</p>
MM1 میں بچے / بچے درج کریں	<p>1 ہاں.....</p> <p>2 نہیں.....</p>	<p>بھائیوں اور بہنوں کے نام جو اب دہندہ کے سامنے پڑھیں۔ آخری کے بعد پوچھیں: کیا کوئی اور بھائی اور بہن ہے جو کہ اسی ماں سے ہو اور آپ نے نہ بتایا ہو؟</p>
MM1 میں بچے / بچے درج کریں	<p>1 ہاں.....</p> <p>2 نہیں.....</p>	<p>بعض اوقات لوگ اپنی سگی ماں سے پیدا ہونے والے بچوں کو بھول جاتے ہیں کیونکہ وہ ان کے ساتھ نہیں رہتے یا وہ ان کو زیادہ دیکھتے نہیں ہیں۔ کیا کوئی ایسے بھائی یا بہن ہیں جو آپ کے ساتھ نہیں رہتے اور آپ نے نہیں بتائے؟</p>
MM1 میں بچے / بچے درج کریں	<p>1 ہاں.....</p> <p>2 نہیں.....</p>	<p>بعض اوقات لوگ اپنی سگی ماں سے پیدا ہونے والے ان بچوں کو بھول جاتے ہیں جو فوت ہو چکے ہوں۔ کیا کوئی ایسے بھائی یا بہن ہیں جو فوت ہو چکے ہوں اور آپ نے نہ بتائے ہوں؟</p>
MM1 میں بچے / بچے درج کریں	<p>1 ہاں.....</p> <p>2 نہیں.....</p>	<p>بعض لوگوں کے بھائی اور بہن ایک ماں سے ہوتے ہیں مگر والد مختلف ہوتے ہیں۔ کیا کوئی ایسے بھائی یا بہن ہیں جو کہ آپ کی سگی ماں سے پیدا ہوئے ہوں مگر ان کا گلاب مختلف ہو اور آپ نے نہ بتایا ہو؟</p>
	<p>کل تعداد.....</p>	<p>MM1 سے بچوں کی تعداد کتنی؟</p>
MM10 ←	<p>1 ہاں.....</p> <p>2 نہیں.....</p>	<p>صرف یقینی بنانے کے لیے کہ میرے پاس یہ درست ہے:</p> <p>آپ کی سگی ماں نے اپنی زندگی میں آپ کے علاوہ کل (MM7 سے تعداد) زندہ بچوں کو جنم دیا؟ کیا یہ درست ہے؟</p>
		<p>MM7 میں تعداد اور MM1 میں بچوں کی لسٹ کا موازنہ کریں۔ جب تک MM8 میں جواب ہاں نہ ہو تو ضروری تبدیلی کریں</p>
End ←	<p>1 کوئی بچہ نہیں.....</p> <p>2 ایک یا زائد بچے.....</p>	<p>چیک: MM7: بچوں کی تعداد کیا ہے؟</p>
		<p>براہ مہربانی بتائیں، کونسا بھائی یا بہن پہلے پیدا ہوا اور کونسا اس کے بعد؟</p> <p>MM1 میں پہلے پیدا ہونے والے بھائی یا بہن کے لیے '01' درج کریں '02' دوسرے اور اس طرح تمام بچوں کا ترتیب وار نمبر درج کریں۔</p>
	<p>پہلے ہونے والی پیدا کنٹھیں.....</p>	<p>آپ کی ماں سے کتنی پیدا کنٹھیں آپ کی پیدا کنٹھ سے پہلے ہوئیں؟</p>

MM13				
MM1 میں آرڈر نمبر (Order No.) کے مطابق MM14 میں بھائیوں اور بہنوں کے نام لکھیں۔ MM15 سے MM27 تک تمام سوالات ایک بھائی یا بہن سے پوچھیں (عمودی طور پر) اگر 8 سے زائد بھائی یا بہنیں ہوں تو اضافی شیٹ استعمال کریں۔				
[S4] چوتھی	[S3] تیسری	[S2] دوسری	[S1] پہلی پیدائش	
				انفرادی بچوں کو انفرادی کالم میں کاپی کریں۔
1 مرد 2 عورت	1 مرد 2 عورت	1 مرد 2 عورت	1 مرد 2 عورت	کیا (نام) مرد ہے یا عورت؟
1 ہاں MM18 ⇐ 2 نہیں MM28 ⇐ 8 معلوم نہیں	1 ہاں MM18 ⇐ 2 نہیں MM28 ⇐ 8 معلوم نہیں	1 ہاں MM18 ⇐ 2 نہیں MM28 ⇐ 8 معلوم نہیں	1 ہاں MM18 ⇐ 2 نہیں MM28 ⇐ 8 معلوم نہیں	کیا (نام) ابھی زندہ ہے؟
MM28 ⇐ -----	MM28 ⇐ -----	MM28 ⇐ -----	MM28 ⇐ -----	(نام) کی عمر کیا ہے؟
-----	-----	-----	-----	کتنے سال پہلے (نام) نے وفات پائی؟
-----	-----	-----	-----	جب (نام) نے وفات پائی تو اس وقت اسکی عمر کیا تھی؟
MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	چیک MM15: کیا (نام) مرد ہے؟
MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	چیک MM19: کیا بہن 12 سال کی عمر سے پہلے فوت ہوئی؟
1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	کیا (نام) کی شادی ہوئی تھی؟
MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	جب (نام) نے وفات پائی تو کیا وہ حاملہ تھی؟
MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	کیا (نام) نے سچے کی پیدائش کے دوران وفات پائی؟
1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	کیا (نام) نے وضع حمل یا سچے کی پیدائش کے بعد دو ماہ کے دوران وفات پائی؟
---	---	---	---	(نام) نے وضع حمل یا سچے کی پیدائش کے کتنے دن بعد وفات پائی؟
MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	کیا (نام) کی وفات تشدد کی وجہ سے ہوئی؟
1 ہاں 2 نہیں	1 ہاں 2 نہیں	1 ہاں 2 نہیں	1 ہاں 2 نہیں	کیا (نام) کی وفات ایکسٹرنٹ کی وجہ سے ہوئی؟
[S5] ⇐ 1 ہاں End ⇐ 2 نہیں	[S4] ⇐ 1 ہاں End ⇐ 2 نہیں	[S3] ⇐ 1 ہاں End ⇐ 2 نہیں	[S2] ⇐ 1 ہاں End ⇐ 2 نہیں	چیک MM14: کیا کوئی چھوٹا بچہ ہے؟

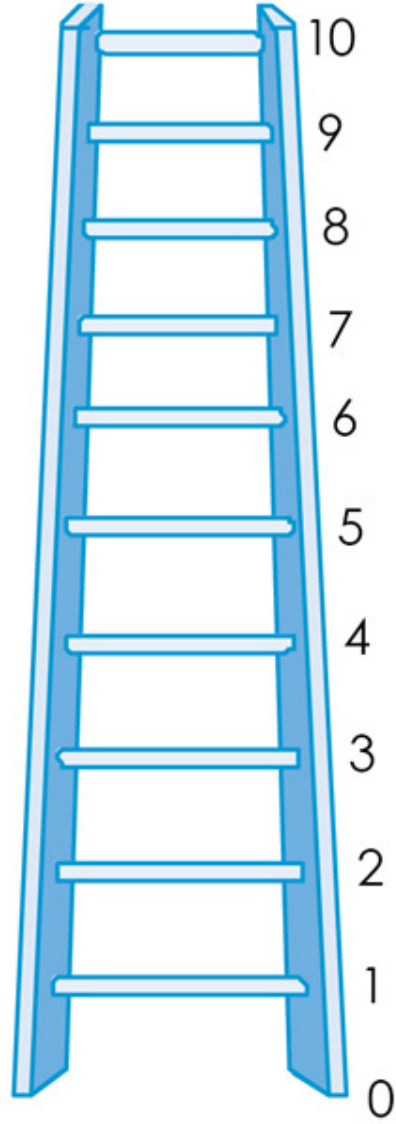
MM1 میں آرڈر نمبر (Order No.) کے مطابق MM14 میں بھائیوں اور بہنوں کے نام لکھیں۔ MM15 سے MM27 تک تمام سوالات ایک بھائی یا بہن سے پوچھیں (عمودی طور پر) اگر 8 سے زائد بھائی یا بہنیں ہوں تو اضافی شیٹ استعمال کریں۔					MM13
[S8] آٹھویں	[S7] ساتویں	[S6] چھٹی	[S5] پانچویں پیدائش		
				انفرادی بچوں کو انفرادی کالم میں کاپی کریں۔	MM14
1 مرد 2 عورت	1 مرد 2 عورت	1 مرد 2 عورت	1 مرد 2 عورت	کیا (نام) مرد ہے یا عورت؟	MM15
1 ہاں MM18 ⇐ 2 نہیں MM28 ⇐ 8 معلوم نہیں	1 ہاں MM18 ⇐ 2 نہیں MM28 ⇐ 8 معلوم نہیں	1 ہاں MM18 ⇐ 2 نہیں MM28 ⇐ 8 معلوم نہیں	1 ہاں MM18 ⇐ 2 نہیں MM28 ⇐ 8 معلوم نہیں	کیا (نام) ابھی زندہ ہے؟	MM16
MM28 ⇐ ----	MM28 ⇐ ----	MM28 ⇐ ----	MM28 ⇐ ----	(نام) کی عمر کیا ہے؟	MM17
----	----	----	----	کتنے سال پہلے (نام) نے وفات پائی؟	MM18
----	----	----	----	جب (نام) نے وفات پائی تو اس وقت اسکی عمر کیا تھی؟	MM19
MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	چیک MM15: کیا (نام) مرد ہے؟	MM20
MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	چیک MM19: کیا بہن 12 سال کی عمر سے پہلے فوت ہوئی؟	MM21
1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	کیا (نام) کی شادی ہوئی تھی؟	MM22A
MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM26 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	جب (نام) نے وفات پائی تو کیا وہ حاملہ تھی؟	MM22
MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	کیا (نام) نے بچے کی پیدائش کے دوران وفات پائی؟	MM23
1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	1 ہاں MM26 ⇐ 2 نہیں	کیا (نام) نے وضع حمل یا بچے کی پیدائش کے بعد دو ماہ کے دوران وفات پائی؟	MM24
---	---	---	---	(نام) نے وضع حمل یا بچے کی پیدائش کے کتنے دن بعد وفات پائی؟	MM25
MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	MM28 ⇐ 1 ہاں 2 نہیں	کیا (نام) کی وفات تشدد کی وجہ سے ہوئی؟	MM26
1 ہاں 2 نہیں	1 ہاں 2 نہیں	1 ہاں 2 نہیں	1 ہاں 2 نہیں	کیا (نام) کی وفات ایکسٹرنل کی وجہ سے ہوئی؟	MM27
[S9] ⇐ 1 ہاں End ⇐ 2 نہیں	[S8] ⇐ 1 ہاں End ⇐ 2 نہیں	[S7] ⇐ 1 ہاں End ⇐ 2 نہیں	[S6] ⇐ 1 ہاں End ⇐ 2 نہیں	چیک MM14: کیا کوئی چھوٹا بچہ ہے؟	MM28

TOBACCO USE		TA
TA6 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے کبھی سگریٹ نوشی کی، خواہ ایک یا دو کش ہی کیوں نہ ہوں؟
TA6 ←	00 کبھی پورا سگریٹ نہیں پیا عمر	اُس وقت آپ کی عمر کیا تھی جب آپ نے پہلی دفعہ پورا سگریٹ پیا؟
TA6 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ اب بھی سگریٹ نوشی کرتی ہیں؟
 سگریٹ کی تعداد	گزشتہ چوبیس گھنٹوں میں آپ نے کتنے سگریٹ پیے؟
	0 دنوں کی تعداد 10 یا زائد دن لیکن ایک مہینہ سے کم 30 روزانہ یا تقریباً روزانہ	گزشتہ ایک ماہ کے دوران آپ نے کتنے دن سگریٹ نوشی کی؟ (اگر 10 دن سے کم ہوں تو دنوں کی تعداد درج کریں۔ اگر 10 یا زائد دن ہوں لیکن ایک مہینہ سے کم ہوں تو '10' درج کریں۔ اگر روزانہ یا تقریباً روزانہ ہو تو '30' درج کریں)۔
TA10 ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے کبھی سگریٹ کے علاوہ دیگر دھواں والی تمباکو مصنوعات استعمال کرنے کی کوشش کی۔ جیسا کہ سگار، ٹھقہ، چھوٹا سگار یا پائپ وغیرہ؟
TA10 ←	1 ہاں 2 نہیں	گزشتہ ایک ماہ کے دوران، کیا آپ نے دھواں والی تمباکو مصنوعات استعمال کیں؟
	A سگار B ٹھقہ C چھوٹا سگار D پائپ / شیشہ X دیگر (وضاحت کریں)	گزشتہ ایک ماہ کے دوران، آپ نے دھواں والی تمباکو کی کون سی مصنوعات استعمال کیں؟ (تمام ممکنہ جوابات ہیں)
	0 دنوں کی تعداد 10 یا زائد دن لیکن مہینہ سے کم 30 روزانہ یا تقریباً روزانہ	گزشتہ ایک ماہ کے دوران آپ نے کتنے دن تمباکو سے تیار کردہ مصنوعات (TA8) میں مذکورہ مصنوعات کے نام) استعمال کیں؟ (اگر 10 دن سے کم ہوں تو دنوں کی تعداد درج کریں۔ اگر 10 یا زائد دن ہوں لیکن ایک مہینہ سے کم ہوں تو '10' درج کریں۔ اگر روزانہ یا تقریباً روزانہ ہو تو '30' درج کریں)۔
End ←	1 ہاں 2 نہیں	کیا آپ نے کبھی بغیر دھواں کے تمباکو مصنوعات استعمال کرنے کی کوشش کی، جیسا کہ چبانے والا تمباکو، تمباکو والا پان، گولکا، نسوار، ماوا تمباکو، سوگھنے والی وغیرہ؟
End ←	1 ہاں 2 نہیں	گزشتہ ماہ کے دوران کیا آپ نے بغیر دھواں والی تمباکو مصنوعات استعمال کیں؟
	A چبانے والا تمباکو B سوگھنے والی نسوار D تمباکو والا پان E گولکا F نسوار G میوہ تمباکو H ناس اور ماپوری X دیگر (وضاحت کریں)	گزشتہ ماہ کے دوران آپ نے کونسی بغیر دھواں والی تمباکو مصنوعات استعمال کیں؟ تمام ممکنہ جوابات درج کریں
	0 دنوں کی تعداد 10 دن یا زائد لیکن مہینہ سے کم 30 روزانہ یا تقریباً روزانہ	بچھلے ایک ماہ کے دوران آپ نے کتنے دن بغیر دھواں کے تمباکو مصنوعات استعمال کیں؟ [اگر 10 دن سے کم ہو تو دنوں کو درج کریں۔ اگر 10 یا زائد دن ہوں لیکن مہینہ سے کم ہو تو 10 درج کریں۔ اگر روزانہ یا تقریباً روزانہ ہو تو 30 درج کریں]

LIFE SATISFACTION		LS
<p>1 بہت زیادہ خوش</p> <p>2 کسی حد تک خوش</p> <p>3 نہ تو خوش نہ ہی ناخوش</p> <p>4 کسی حد تک ناخوش</p> <p>5 بہت زیادہ ناخوش</p>	<p>میں آپ سے خوشی اور اطمینان کے بارے میں چند آسان سوالات پوچھنا چاہوں گی۔</p> <p>پہلے، تمام پہلوؤں کو مد نظر رکھتے ہوئے کیا آپ کہہ سکتی ہیں کہ "آپ بہت زیادہ خوش، کسی حد تک خوش، نہ تو خوش نہ ہی ناخوش، کسی حد تک ناخوش یا بہت زیادہ ناخوش" ہیں؟</p> <p>اب میں آپ کو کچھ تصویریں دکھانے لگی ہوں جن سے آپ کو جواب دینے میں مدد ملے گی۔</p> <p>(اشکال کے اظہار والا کارڈ دکھائیں اور وضاحت کریں کہ ہر شکل کیا ظاہر کرتی ہے۔ جواب دہندہ کے منتخب کردہ جوابی کوڈ درج کریں)۔</p>	LS1
<p>سیڑھی کے قدم _____</p>	<p>(سیڑھی کی تصویر دکھائیں)</p> <p>اب اس سیڑھی کو دیکھیں کہ جس پر 0 سے 10 تک نمبر لگائے گئے ہیں 0 سب سے نیچے اور 10 سب سے اوپر۔</p> <p>فرض کریں کہ ہم کہتے ہیں کہ سیڑھی کا اوپر والا حصہ آپ کے لیے ممکنہ بہترین زندگی کو ظاہر کرتا ہے اور نیچے والا حصہ ممکنہ بدترین زندگی کو ظاہر کرتا ہے۔</p> <p>اس وقت آپ خود کو سیڑھی کے کون سے قدم پر محسوس کرتے ہیں؟ (اگر ضروری ہو تو کریدیں)، کس قدم کو آپ اپنی سوچ کے قریب ترین محسوس کرتی ہیں۔</p>	LS2
<p>1 بہتر ہوگی</p> <p>2 کم و بیش ویسی ہی رہی</p> <p>3 بگڑ گئی</p>	<p>موجودہ وقت کا گزشتہ سال سے موازنہ کریں، مجموعی طور پر کیا آپ یہ کہہ سکتی ہیں کہ آپ کی زندگی میں بہتری آئی، کم و بیش ویسی ہی رہی یا اور بھی بگڑ گئی؟</p>	LS3
<p>1 بہتر ہوگی</p> <p>2 کم و بیش ایسی ہی رہے گی</p> <p>3 بگڑ جائے گی</p>	<p>اب سے ایک سال بعد کیا آپ توقع کرتی ہیں کہ مجموعی طور پر آپ کی زندگی میں بہتری آئے گی، کم و بیش ایسی ہی رہے گی یا بگڑ جائے گی؟</p>	LS4

بہت ناخوش	قدر ناخوش	نہ خوش نہ ناخوش	قدر خوش	بہت خوش
				

زندگی کی بہترین صورت



زندگی کی بدترین صورت

WM10	وقت درج کریں:	منٹ / گھنٹے
WM11	کیا پورا انٹرویو علیحدگی میں مکمل ہوا یا پورے انٹرویو یا اس کے کسی حصہ کے دوران کوئی دوسرا وہاں موجود رہا؟	1. ہاں، پورا انٹرویو علیحدگی میں مکمل ہوا نہیں، پورے انٹرویو کے دوران 2. دوسرے وہاں موجود رہے نہیں، انٹرویو کے کسی حصہ کے دوران 3. دوسرے وہاں موجود رہے
WM12	سو الٹامہ کی زبان؟	1. انگریزی 2. اردو 3. سندھی
WM13	انٹرویو کی زبان؟	1. انگریزی 2. اردو 3. سندھی 4. سرائیکی 5. پشتو 6. پنجابی 96. کوئی اور زبان (وضاحت کریں)
WM14	جو ابد ہندہ کی علاقائی زبان	1. انگریزی 2. اردو 3. سندھی 4. سرائیکی 5. پشتو 6. پنجابی 96. کوئی اور زبان (وضاحت کریں)
WM15	کیا اس سو الٹامہ کے کسی حصے کے لیے ترجمان استعمال کیا گیا؟	1. ہاں، پورے سو الٹامہ کے لیے 2. ہاں، سو الٹامہ کے کچھ حصے کے لیے 3. نہیں، استعمال نہیں کیا گیا
WM16	گھرانہ کے سو الٹامہ سے گھرانہ کے افراد کی فہرست میں کالم HL10 اور HL20 چیک کریں: کیا جو ابد ہندہ اس گھرانہ میں رہنے والے 0 سے 4 سال کی عمر کے سب سے کم کی ماں یا نگہداشت کرنے والی ہے؟	<p>ہاں <input type="checkbox"/> خاتون کے معلوماتی جدول میں WM17 پر جائیں اور '01' درج کریں پھر اس جو ابد ہندہ سے انٹرویو کے لیے "5 سال سے کم عمر بچے کا سو الٹامہ" پر جائیں اور انٹرویو شروع کریں۔</p> <p>نہیں <input type="checkbox"/> گھرانہ کا سو الٹامہ میں کالم HH26 اور HH27 چیک کریں: کیا 5 سے 17 سال کی عمر کا بچہ "5 سے 17 سال کا سو الٹامہ" کے لیے منتخب ہوا ہے؟</p> <p>ہاں <input type="checkbox"/> گھرانہ کے سو الٹامہ سے گھرانہ کے افراد کی فہرست میں کالم HL20 چیک کریں: کیا جو ابد ہندہ 5 سے 17 سال کی عمر کے سب سے کم کی ماں یا نگہداشت کرنے والی ہے جو اس گھرانہ میں "5 سے 17 سال کے سو الٹامہ" کے لیے منتخب ہوا ہے؟</p> <p>ہاں <input type="checkbox"/> خاتون کے معلوماتی جدول میں WM17 پر جائیں اور '01' درج کریں پھر اس جو ابد ہندہ سے انٹرویو کے لیے 5 سے 17 سال کے بچے کے سو الٹامہ پر جائیں اور انٹرویو شروع کریں۔</p> <p>نہیں <input type="checkbox"/> خاتون کے معلوماتی جدول میں WM17 پر جائیں اور '01' درج کریں پھر اس جو ابد ہندہ کے تعاون کا شکریہ ادا کرتے ہوئے انٹرویو ختم کریں۔ یہ دیکھنے کے لیے چیک کریں کہ اس گھرانہ میں کوئی اور سو الٹامہ تو نہیں جو ابھی مکمل کرنا ہو؟</p> <p>نہیں <input type="checkbox"/> خاتون کے معلوماتی جدول میں WM17 پر جائیں اور '01' درج کریں پھر اس جو ابد ہندہ کے تعاون کا شکریہ ادا کرتے ہوئے انٹرویو ختم کریں۔ یہ دیکھنے کے لیے چیک کریں کہ اس گھرانہ میں کوئی اور سو الٹامہ تو نہیں جو ابھی مکمل کرنا ہو؟</p>

سوال کنندہ کے مشاہدات

پروانہ کے مشاہدات